

EN



Thank you for purchasing a Candy Product.

Please read these instructions carefully before using this appliance. The instructions contain important information which will help you get the best out of the appliance and ensure safe and proper installation, use and maintenance.

Keep this manual in a convenient place so you can always refer to it for the safe and proper use of the appliance.

If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, make sure you also pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and safety warnings.

Legend



Warning - Important Safety information



General information and tips



Environmental information



NOTE:FOR U.K. ONLY

On receipt of your appliance please check it carefully for damage. Any damage found must be reported to the delivery driver immediately. Alternatively damage found must be reported to the retailer within 2 days of receipt.



Environmental conditions

This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

WEEE contains both polluting substances (which can cause negative consequences for the environment) and basic components (which can be re-used). It is important to have WEEE subjected to specific treatments, in order to remove and dispose properly all pollutants, and recover and recycle all materials. Individuals can play an important role in ensuring that WEEE does not become an environmental issue; it is essential to follow some basic rules:

- WEEE should not be treated as household waste;
- WEEE should be handed over to the relevant collection points managed by the municipality or by registered companies. In many countries, for large WEEE, home collection could be present.

In many countries, when you buy a new appliance, the old one may be returned to the retailer who has to collect it free of charge on a one-to-one basis, as long as the equipment is of equivalent type and has the same functions as the supplied equipment.



WARNING!

Risk of injury or suffocation!

Disconnect the appliance from the mains supply. Cut off the mains cable and dispose of it. Remove the door catch to prevent children and pets to get closed in the appliance.

1-Safety information	4
2-Installation	7
3-Practical hints	11
4-Product description	13
5-Control panel	14
6-Programmes	17
7-Consumption.....	20
8-Daily use	21
9-Care and cleaning	26
10-Troubleshooting	29
11-Technical data.....	32
12-Customer service	33

Before switching on the appliance for the first time read the following safety hints!



WARNING!

Daily use

- ▶ This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - Farm houses;
 - By clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - Bed and breakfast type environments.

A different use of this appliance from household environment or from typical housekeeping functions, as commercial use by expert or trained users, is excluded even in the above applications. If the appliance is used in a manner inconsistent with this it may reduce the life of the appliance and may void the manufacturer's warranty. Any damage to the appliance or other damage or loss arising through use that is not consistent with domestic or household use (even if located in a domestic or household environment) shall not be accepted by the manufacturer to the fullest extent permitted by law.

- ▶ This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- ▶ Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- ▶ Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- ▶ If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or its service agent.

- ▶ Only use the hose-sets supplied with the appliance for the water supply connection (do not reuse old hose-sets).
- ▶ Water pressure must be between 0.03 MPa and 1 MPa.
- ▶ Make sure carpets or rugs do not obstruct the base or any of the ventilation openings.
- ▶ After installation, the appliance must be positioned so that the plug is accessible.
- ▶ The maximum load capacity of dry clothes depends on the model used (see control panel).
- ▶ To consult the product technical specification please refer to the manufacturer website.

Electrical connections and safety instructions

- ▶ The technical details (supply voltage and power input) are indicated on the product rating plate.
- ▶ Make sure that the electrical system is earthed, complies with all applicable law and that the (electricity) socket is compatible with the plug of the appliance. Otherwise, seek qualified professional assistance.
- ▶ The use of converters, multiple sockets or extension cords is strongly advised against.
- ▶ Before cleaning or maintaining the washing machine, unplug the appliance and turn off the water tap.
- ▶ Do not pull on the power cord or appliance to unplug the machine.
- ▶ Make sure there is no water in the drum before opening the door.



WARNING!

Water may reach very high temperatures during the wash cycle.

- ▶ Do not expose the washing machine to rain, direct sunlight or other weather elements. Protect from possible freezing.
- ▶ When moving, do not lift the washing machine by the knobs or detergent drawer; during transport, never rest the door on the trolley. We recommend two people lift the washing machine.
- ▶ In the event of fault and/or malfunction, turn off the washing machine, close the water tap and do not tamper with the appliance. Immediately contact the customer service centre and only use original spare parts. Failure to observe these instructions may jeopardise appliance safety.

Intended use

This appliance is intended for washing machine-washable laundry only. Anytime follow the instructions given on the label of each garment label. It is designed exclusively for domestic use inside the house. It is not intended for commercial or industrial use.

Changes or modifications to the device are not allowed. Unintended use may cause hazards and loss of all warranty and liability claims.

2.1 Preparation

- ▶ Make sure there is no transport damage.
- ▶ Make sure all transport bolts are removed.
- ▶ Handle the appliance always with at least two persons because it is heavy.
- ▶ Take the appliance out of the packaging.
- ▶ Remove all packaging material including protecting film on cabinet, polystyrene base, keep them out of children reach. While opening the package, water drops may be seen on plastic bag and porthole. This normal phenomenon results from water tests in the factory.

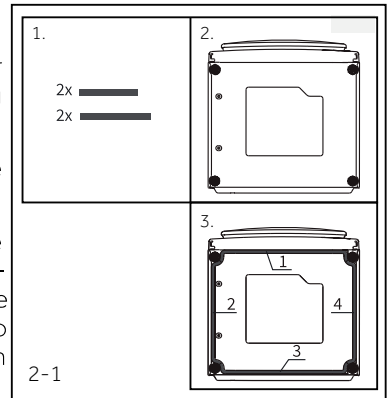


Note: Packaging disposal

Keep all packaging materials out of children's reach and dispose them in an environmentally friendly manner.

2.2 OPTIONAL: Install noise reduction pads

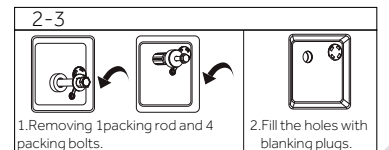
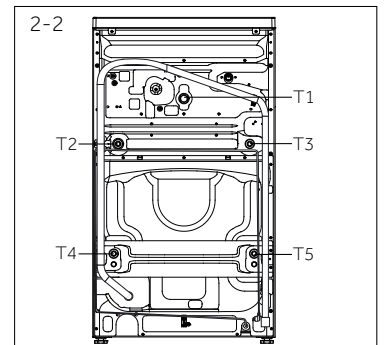
1. When opening the shrink package, you will find four noise reduction pads. These are used for reducing noise (Fig. 2-1).
2. Lay the washing machine down to its side, porthole pointing upwards, bottom side towards operator.
3. Take out the noise reduction pads and remove the double-sided adhesive protective film; paste around the bottom; the noise reduction pads under the washing machine cabinet as shown in Figure 3 (two longer pads in position 1 and 3, two shorter pads in position 2 and 4). Finally set the machine upright again.



2.3 Dismantle the transportation bolts

The transport protection on the rear side is designed for clamping anti-vibration components inside the appliance during transportation to prevent inner damage. All elements (T1, T2, T3, T4 and T5, Fig 2-2) must be removed before use.

1. Remove 1 packing rod (T1) and 4 packing bolts (T2-T5) (Fig.2-3).
2. Fill the holes with blanking plugs.



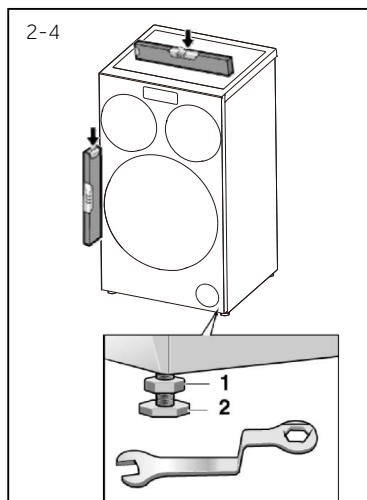


Note: Keep in safe place

Keep all parts of the transport protection in a safe place for later use. Whenever the appliance is to be moved at first reinstall the protection parts.

2.4 Moving the appliance

If the machine is to be moved to a distant location, replace the transportation bolts removed before installation to prevent damage: The assembly takes place in reverse order.



2.5 Aligning the appliance

Adjust all feet (Fig.2-4) to achieve a complete level position. This will minimize vibrations and thus noise during use. It will also reduce wear and tear. We recommend to use a spirit level for adjustment. Floor should be as stable and flat as possible.

1. Loose the locknut (1) by using a wrench.
2. Adjust the height by turning the feet.(2).
3. Tighten locknut (1) against the housing.

2.6 Drain Water Connection

Fix the water drain hose properly to the piping. The hose has to reach at one point a height between 80 and 100 cm above the appliance bottom line! If possible keep always drain hose fixed to the clip at the appliance back.



WARNING!

- ▶ Use only the supplied hose set for the connection.
- ▶ Never reuse old hose sets!
- ▶ Only connect to cold water supply.
- ▶ Before connection, check whether the water is clean and clear.

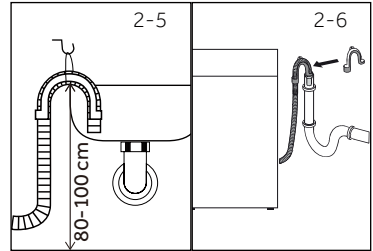
Following connections are possible:

2.6.1 Drain hose to sink

- ▶ Hang the drain hose with the U-support over the edge of a sink with adequate size (Fig. 2-5).
- ▶ Protect the U-support sufficiently against slipping.

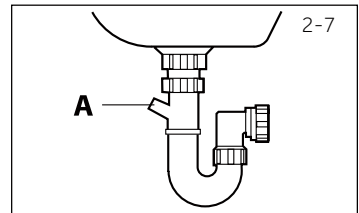
2.6.2 Drain hose to waste water connection

- ▶ The internal diameter of the stand pipe with vent-hole must be minimum 40 mm.
- ▶ Put the drain hose for 80-100 mm in the wastewater pipe.
- ▶ Attach the U-support and secure it sufficiently (Fig. 2-6).



2.6.3 Drain hose to sink connection

- ▶ The junction must lie above the siphon.
- ▶ A spigot connection is usually closed by a pad (A). That must be removed to prevent any disfunction (Fig. 2-7).
- ▶ Secure the drain hose with a clamp.



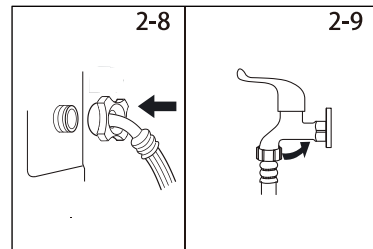
CAUTION!

- ▶ The drain hose should not be submerged in water and should be securely fixed and leak-free. If the drain hose is placed on the ground or if the pipe is at a height of less than 80 cm, the washing machine will continuously drain while being filled (self-siphoning).
- ▶ Drain hose is not to be extended. If necessary contact after sales service.
- ▶ Do not remove the drainage pipe clamp.

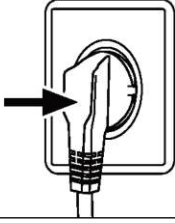
2.7 Fresh Water Connection

Make sure that the gaskets are inserted.

1. Connect the water inlet hose with the angled end to the appliance (Fig.2-8). Tighten the screw Joint by hand.
2. The other end connects to a water tap with a 3/4 thread (Fig.2-9).



2-10



2.8 Electrical Connection

Before each connection check if:

- ▶ power supply, socket and fusing are appropriate to the rating plate.
- ▶ the power socket is earthed and no multi-plug or extension are used.
- ▶ the power plug and socket are strictly according.
- ▶ **Only UK:** The UK plug meets BS1363A standard.

Put the plug into the socket (Fig. 2-10).



WARNING!

- ▶ Ensure always that all connections (power supply, drain and fresh water hose) are firm, dry and leak free!
- ▶ Take care these parts are never to be crushed, kinked, or twisted.
- ▶ If the supply cord is damaged, it must be replaced by the service agent (see warranty card) in order to avoid a hazard.

3.1 Load tips

When sorting laundry, make sure:

- have eliminated metallic objects such as hair clips, pins, coins, from laundry;
 - to have buttoned pillow cases, closed zips, tied loose belts and long robe ribbons;
 - to have removed rollers, hooks or clips from curtains;
 - to have carefully read clothing washing labels;
 - to have removed any persistent stains using specific detergents.
- ▶ When washing rugs, bedcovers or other heavy clothing, we recommend you avoid the spinning cycle.
 - ▶ To wash wool, make sure the item can be machine washed. Check the fabric label.
 - ▶ Leave the appliance's door slightly open between washes, to prevent possible bad smells developing inside the machine.

3.2 Useful advice for saving

Tips on how to save money and not damage the environment when using your appliance.

- ▶ Load the machine with suggested capacity shown in the programme table for each programme - this will allow you to save energy and water.
- ▶ Noise and residual laundry moisture are affected by spin speed: a faster spin is associated with greater noise and lower residual moisture in the laundry.
- ▶ The most efficient programmes in terms of combined use of water and energy are usually the longer-lasting ones with lower temperature.
- ▶ Scan QR code on energy label for energy consumption information. The actual energy consumption may differ from the declared one according to local conditions.

Maximise the load size

- ▶ Achieve the best use of energy, water, detergent and time by using the recommended maximum load size.
Save up to 50% energy by washing a full load instead of 2 half loads.

Do you need to pre-wash?

- ▶ For heavily soiled laundry only!
Save detergent, time, water and energy consumption by not selecting prewash for slight to normally soiled laundry.

Is a hot wash required?

- ▶ Pretreat stains with stain remover or soak dried in stains in water before washing to reduce the necessity of a hot wash programme. Save energy by using a low temperature wash programme.

3.3 Dosing the detergent

Below is a short guide with tips and advice on the use of detergent

- ▶ Only use detergents suitable for washing machine.
- ▶ Select your detergent according to the type of fabric (cotton, delicates, synthetics, wool, silk, etc.), the colour, the type and level of soiling and the programmed washing temperature.
- ▶ To use the right amount of detergent, softener or any other additives, carefully follow

the manufacturer's instructions every time: correctly using the appliance with the right dose allow you to avoid waste and to reduce the environmental impact.



When washing heavily soiled whites, we recommend using cotton programs of 60°C or above and a normal washing powder (heavy duty) that contains bleaching agents that at medium/high temperatures provide excellent results.

For washes between 40°C and 60°C the type of detergent used needs to be appropriate for the type of fabric and level of soiling. Normal powders are suitable for "white" or colour fast fabrics with high soiling, while liquid detergents or "colour protecting" powders are suitable for coloured fabrics with light levels of soiling.

For washing at temperatures below 40°C, we recommend the use of liquid detergents or detergents specifically labeled as suitable for low temperature washing.

For washing wool or silk, only use detergents specifically formulated for these fabrics.

- ▶ Too much detergent leads to excessive foam, which prevents the cycle being carried out correctly. It could also affect the quality of the washing and rinsing.

The use of ecological detergents without phosphates may cause the following effects:

- **cloudier rinse drain water:** This effect is tied to the suspended zeolites which do not have negative effects on rinse efficiency.
- **white powder (zeolites) on laundry at the end of the wash:** this is normal, the powder is not absorbed by fabric and does not change its colour.
To remove the zeolites, select a rinse programme. In the future consider using slightly less detergent.
- **foam in the water at last rinse:** this does not necessary indicate poor rinsing. Consider using less detergent in future washes.
- **abundant foam:** This is often due to the anionic surfactants found in the detergents which are hard to eliminate from laundry.

In this case, do not re-rinse to eliminate these effects. It is invalid.

We suggest conducting a maintenance wash using a proprietary cleaner.

If the problem persists or if you suspect a malfunction, immediately contact an Authorised Customer Service Centre.



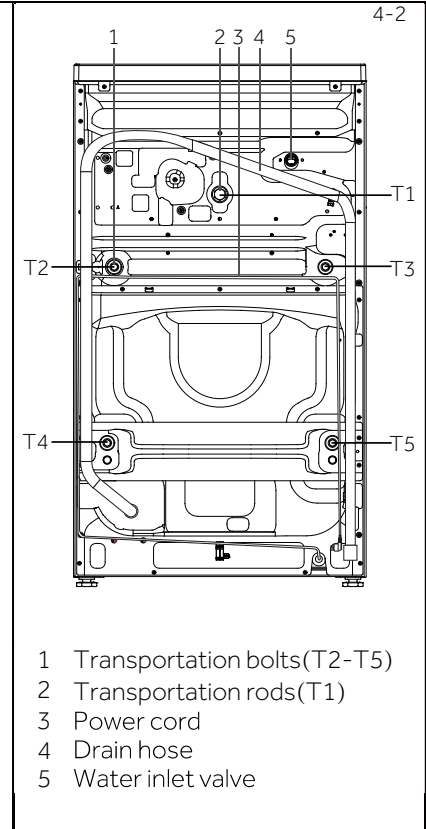
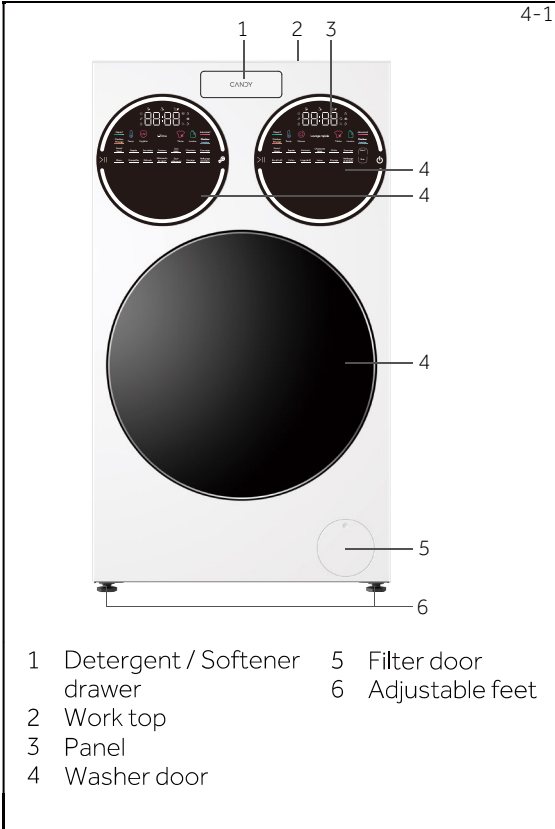
Note:

Due to technical changes and different models, the illustrations in the following chapters may differ from your model.

4.1 Picture of appliance

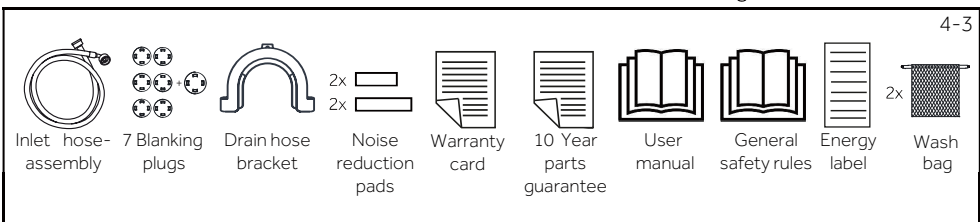
Front (Fig. 4-1):

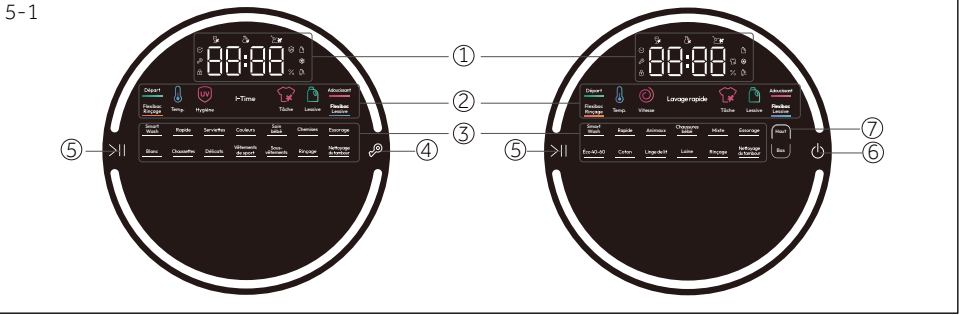
Rear side (Fig. 4-2):



4.2 Accessories

Check the accessories and literature in accordance with this list (Fig. 4-3):

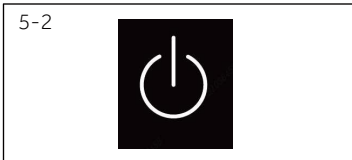




- ① Display ③ Programme buttons ⑤ "Start/Pause" button ⑦ "Upper and Lower Drum " button
 ② Function buttons ④ Child lock button ⑥ "Power" button

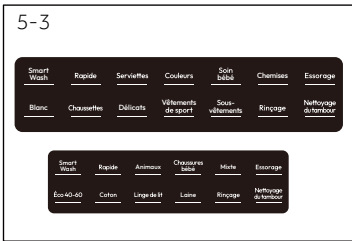
i Note: Acoustic signal

The acoustic signal can be selected or canceled if necessary; see DAILY USE (see P25 8.12).



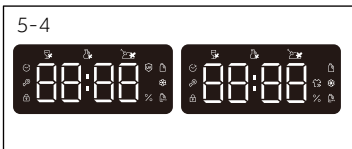
5.1 Power button

Turn on/ off the machine through this power button (Fig.5-2).



5.2 Programme

Select programme by pressing . its default settings will be displayed(Fig.5-3).



5.3 Display

The display (Fig.5-4) shows following information:

- ▶ Washing time
- ▶ Error codes and service information
- ▶ End time delay
- ▶ Child lock
- ▶ Locking the door

5.4 Detergent/Softener drawer

Open dispenser drawer, the following components can be seen (Fig. 5-5):

- 1: Compartment for liquid detergent.
- 2: Compartment for softener.
- 3: Compartment for extra detergent. **Add your preferred specialist detergent as required.**

The recommendation on the type of detergents is suitable for the various washing temperatures, please refer to the manual of detergent (see P17).

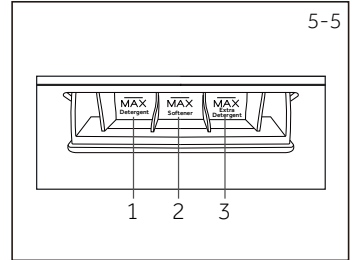
5.5 Function buttons

The function buttons (Fig. 5-6) enable additional options in the selected programme before programme starts. The related indicators are displayed.

By switching off the appliance or setting a new programme, all options are displayed.

If a button has multiple options, the desired option can be selected by pressing the button sequentially.

By touching the buttons, when it is in dull light, the function is unselected; when it is in bright light, the function is selected.



i Note: Factory settings

To get best results in each programme, Candy has defined specific default settings. If there is no special requirement, default settings are recommended.

5.5.1 Function button "Départ"

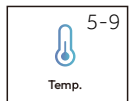
- Touch this button (Fig. 5-7) to start the programme with a delay. The delay increases in steps of 30 minutes, up to a maximum of 24 hours, at which point pressing the button again will reset the delay start to zero. Confirm by pressing the "Start/Pause" button. The delayed countdown will begin and when it has finished the programme will start automatically. This function is unavailable in some programmes.

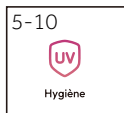
5.5.2 Function button "Flexibac Rinçage"

- Touch this button (Fig. 5-8) to rise the laundry more intense with fresh water. This is recommended for people with sensitive skin. By touching the button several times zero to three additional cycles can be selected. They appear in the display with P--0/P--1/P--2/P--3. The number of selectable rinses varies for each programme and this function is unavailable in some programmes.

5.5.3 Function button "Temp."

- Touch this button (Fig. 5-9) to display the corresponding temperature. If "-- °C" is selected, the water will not be heated.






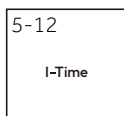
5.5.4 Function button " UV " Hygiène

- Touch this button(Fig.5-11) to activate the Hygiene function. During the washing cycle, ultraviolet rays emitted by the UV sterilization module will irradiate the clothes for disinfection.



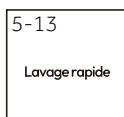
5.5.5 Function button " " Vitesse

- Touch this button(Fig.5-11) to change or deselect the spin speed of the programme the lower drum.If no light is illuminated and display "  ",the appliance will not spin.The maximum selectable rotational speed varies for each program and this function is unavailable in some programmes. Left and right drum spin speeds are programme-default and non-adjustable.



5.5.6 Function button " " I-Time

- Touch this button(Fig.5-12) to adjust the washing duration of the current programme for the left drum.Different programmes have different adjustable ranges and this function is unavailable in some programmes.



5.5.7 Function button " " Lavage rapide

- Touch this button(Fig.5-13) to shorten the laundry time, and then press it again can cancel this function. This function is unavailable in some programmes.



5.5.8 Function button " " Tâche


- Touch this button(Fig.5-14) to select different stain removal programmes based on the type of stain on the clothing. This function is unavailable in some programmes.Available stain types include wine stains, oil stains and s oil stains.

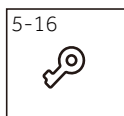


5.5.9 Function button " " Adoucissant

- Continuous touch the button(Fig.5-15), the dosing ratio will be displayed in the screen. The larger the dosing ratio, the greater the dosing amount. By default, the dosing ratio is 100%. When the detergent is concentrated or high foam, a lower ratio should be chosen. The types of detergents available for different programmes are different.

The auto dose function for detergent and extra detergent cannot be selected simultaneously.

Each time you use the auto dose function, ensure the required detergent type has been selected. The corresponding display icon lights up to indicate selection. When it shows "  " and the icon disappears, it means it is not selected; when the icon is blinking, it means the remaining amount is insufficient.



5.5.10 Function button " " Adoucissant

- Long-touching the Child Lock button(Fig.5-16) to active the child lock mode after the programme starts, the function or programmes button is ineffective except for the power button .Long-touching the child lock button again can cancel the function.

Programme	Max. load (kg)	STD TEMP.(°C)	MAX TEMP.(°C)	PRESET SPIN	MAX SPIN	Detergent compartment for:			Départ	Flexibac Rinçage	Temp.	Hygiène	I-time	Tâche	Vitesse	Lavage rapide	
						① Detergent	② Softener	③ Extra Detergent									
Left Drum	Smart Wash	1.0	40	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	√	√*	×	×	
	Rapide	0.30	30	30	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	√	×	×	
	Serviettes	0.25	30	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	√	×	×	
	Couleurs	0.50	--	30	800	800	o	o	o	√	√	√	×	√	×	×	
	Soin bébé	0.50	40	90	1000	1000	o	o	o	√	√	√	√	√*	×	×	
	Chemises	0.25	40	40	1000	1000	o	o	o	√	√	√	√	√*	×	×	
	Essorage	1.0	/	/	1000	1000	/	/	/	×	×	×	×	×	×	×	
	Blanc	0.7	30	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	√	√	×	×	
	Chaussettes	0.50	40	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	√	×	×	
	Délicats	0.10	30	40	800	800	o	o	o	√	×	√	×	√	×	×	
	Vêtements de sport	1.0	20	40	800	800	o	o	o	√	√	√	×	√	×	×	
	Sousvêtements	0.50	40	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	√	×	×	
Rinçage	1.0	/	/	1000	1000	/	o	/	×	×	×	×	×	×	×		
Nettoyage du tambour	/	90	90	600	600	/	/	/	×	×	√	×	×	×	×		
Right Drum	Smart Wash	1.0	40	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	×	√*	×	√*
	Rapide	0.30	30	30	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	×	√	×	×
	Animaux	0.50	40	90	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	×	√*	×	√*
	Chaussures bébé	0.50	30	60	800	800	o	o	o	√	√	√	×	×	×	×	√
	Mixte	1.0	30	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	×	√	×	√
	Essorage	1.0	/	/	1000	1000	/	/	/	×	×	×	×	×	×	×	×
Rinçage	1.0	/	/	1000	1000	/	o	/	×	×	×	×	×	×	×	×	
Nettoyage du tambour	/	90	90	600	600	/	/	/	×	×	√	×	×	×	×	×	
Lower Drum	Smart Wash	10.0	40	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	×	√*	√	√*
	Rapide	3.0	30	30	800	1400	o	o	o	√	√	√	×	×	√	√	×
	Mixte	10.0	30	60	1000	1400	o	o	o	√	√	√	×	×	√	√	√
	Essorage	10.0	/	/	1000	1400	/	/	/	×	×	×	×	×	×	√	×
	Éco 40-60	10.0	40	90	1400	1400	o	o	o	√	√	√	×	×	√*	√	√
	Coton	10.0	40	90	1400	1400	o	o	o	√	√	√	×	×	√	√	√
	Linge de lit	7.0	30	60	1000	1000	o	o	o	√	√	√	×	×	×	√	√
	Laine	2.5	30	30	800	800	o	o	o	√	×	√	×	×	×	√	×
	Rinçage	10.0	/	/	1000	1000	/	o	/	×	×	×	×	×	×	√	×
Nettoyage du tambour	/	90	90	600	600	/	/	/	×	×	√	×	×	×	×	×	

-- Water is not heated up.

1) Choose 90°C wash temperature only for special hygienic requirements.

2) Reduce detergent amount because programme duration is short.

When washing heavy loads, the washing machine may vibrate greatly or move if clothes are wrapped.

The design and specifications are subject to change without notice for quality improvement purposes.

3)√* indicates that selection is available after adjusting the temperature.

Description of programmes

To clean different types of fabrics and various levels of dirt, the washing machine has specific programs to meet every need of washing (see table of programmes).



Choose programme in accordance with the laundry instructions appearing on labels, especially the maximum recommended temperature.



WARNING!

IMPORTANT WASH PERFORMANCE ADVICE.

- ▶ New, coloured garments should be washed separately for at least 5 or 6 washes.
- ▶ Certain large dark items such as jeans and towels should always be washed separately.
- ▶ Never mix NON COLOURFAST fabrics.
- ▶ Do not touch the observe window glass when the high temperature program is operating.

Smart Wash

The new power care technology, through a perfect mix of water and detergent, guarantees the maximum care of your clothes, at a 40°C temperature with a perfect washing performance. This innovative programme is capable to automatically the cleaning action to the capacity and typology of the load for the best results without any worries, This programme can wash lightly soiled mixed laundry of cotton and synthetics.

Rapide

This programme used to obtain excellent results while saving water, energy, detergent and time. This option washes at a medium temperature suitable for lightly dirty mixed laundry of cotton and synthetic. Recommended for small loads and lightly dirty items.

Serviettes

This programme is suitable for machine-washable towels, bath towels, etc.

Couleurs

This programme is suitable for machine-washable dark-colored clothing.

Soin bébé

This programme is suitable for machine-washable cotton baby clothing.

Chemises

This programme is suitable for shirts or blouses made of cotton, linen, synthetic fibers, and their blends, it can effectively clean stains on collars and cuffs, prevent and reduce wrinkles in shirts, and simplify the ironing process.

Essorage

This programme only dehydrate and spin-dry the clothes.

Blanc

This programme is suitable for washing lightly soiled laundry.

Chaussettes

This programme is suitable for machine-washable socks.

Délicats

This programme is suitable for gentle washing of machine-washable silk, chemical fiber and other clothing.

Vêtements de sport

This programme is suitable for washing machine-washable sports clothing.

Sousvêtements

This programme is suitable for machine-washable cotton underwear.

Rinçage

This programme performs 2 rinses with an intermediate spin (which can be reduced or excluded by using the appropriate button). It is used for rinsing any type of fabric, for example after a wash carried out by hand.

Nettoyage du tambour

This programme can carry out the self-cleaning of the washing machine. We recommend a drum self-cleaning after using the washing machine for 50 times. When using this programme, please do not use any clothes detergent or machine cleaner.

Animaux

This programme is suitable for machine-washable petwear.

Chaussures bébé

This programme is suitable for machine-washable baby shoes.

Mixte

This programme is suitable for lightly soiled mixed laundry of cotton and synthetics.

Éco 40-60

The Eco 40-60 programme is able to clean normally dirty cottonlaundry declared to be washable at 40°C to 60°C, together in the same cycle. This programme is used to assess the compliance with the EU Ecodesign legislation (environmentally friendly products design).

Coton

This programme is suitable for washing coloured cotton garments at 40°C or for ensuring the highest degree of cleanliness for cotton resistant laundry washing at 90°C. The final spin is at maximum speed that ensures excellent dehydration effect.

Linge de lit

This programme is suitable for washing machine-washable bedding.

Laine

This programme is suitable for machine-washable woolen clothing.



Note: The procedure to check the number of cycle that the machine has run.

Procedure: under standby mode, select "Coton" programme of the lower drum, then touch "Temp." and "Vitesse" buttons simultaneously, it will display the number of running cycle of the lower drum for 2 seconds and then back to standby mode. The cumulative running cycles will add after the programme ending. The running cycle will be displayed in hexadecimal if it is over 9999.

Scan QR code on the energy label for energy consumption information.






The actual energy consumption may differ from the declared one according to the local conditions.



Note: Auto Weight

The appliance is equipped with a loading recognition. At low loading, energy, water and washing time will be reduced automatically in some programmes. The display default time may vary depending on the load weight, involving the "Éco 40-60, Nettoyage du tambour, Smart wash, Coton and Mixte".

Indicative information (as per Commission Regulation (EU) 2019/2023):

Rated Capacity	Programme			ENERG 		Max Temperature (°C)	Max Speed (RPM)	 Residual Moisture (%)
		(kg)	(HH:MM)	(kWh/cycle)	(L/cycle)			
10 kg	Éco 40-60	10	3:58	0.570	71.0	26	1330	53.0
	Éco 40-60	5	2:58	0.350	38.0	26	1330	53.0
	Éco 40-60	2.5	2:48	0.220	30.0	25	1330	55.0
	Coton 20°C	10	0:53	0.300	80.0	20	1000	65.0
	Coton 60°C	10	1:46	2.000	80.0	57	1330	55.0
	Laine 30°C	1	0:45	0.380	40.0	30	800	37.0
	Rapide 30°C	1	0:14	0.380	40.0	30	800	65.0

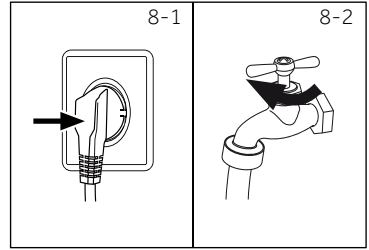
The values given for programmes other than the Éco 40-60 programme and are indicative only.

8.1 Power supply

Connect the washing machine to a power supply (220V to 240V~/50Hz; Fig. 8-1). Please also refer to section INSTALLATION (see P10).

8.2 Water connection

- ▶ Before connecting check the cleanliness and clarity of the water inlet.
- ▶ Turn on the tap (Fig.8-2).

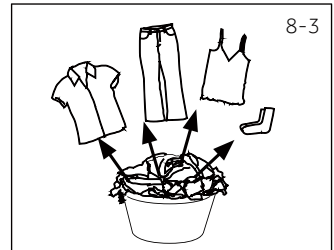


Note: Tightness

Before using, check for leakage in the joints between the tap and the inlet hose by turning on the tap.

8.3 Preparing laundry

- ▶ Sort out clothes according to fabric (cotton, synthetics, wool or silk etc.) and how dirty they are (Fig.8-3). Pay attention to the care labelling of washing labels.
- ▶ Separate white clothes from coloured ones. Wash coloured textiles first by hand to check if they fade or run.
- ▶ Empty pockets (keys, coins, etc.) and remove harder decorative objects (e.g. brooches).
- ▶ Garments without hems, delicates and finely woven textile such as fine curtains are to be put into a wash bag to care for this delicate laundry (hand or dry cleaning would be better).
- ▶ Close zippers, velcro fastener and hooks, make sure the buttons are sewn on tightly.
- ▶ Place sensitive items like laundry without firm hem, delicate underwear (Dessous) and small items such as socks, belts, bras, etc. in a wash bag.
- ▶ Unfold large pieces of fabric such as bed sheets, bedspreads etc.
- ▶ Turn jeans and printed, decorated or color intensive textiles inside out; wash separately as much as possible.



CAUTION!

Non-textile, as well as small, loose or sharp-edged items may cause malfunctions and damage of clothes and appliance.

Care chart

Washing



Washable up to 95°C normal process



Washable up to 60°C normal process



Washable up to 60°C mild process



Washable up to 40°C normal process



Washable up to 40°C mild process



Washable up to 40°C very mild process



Washable up to 30°C normal process



Washable up to 30°C mild process



Washable up to 30°C very mild process



Wash by hand max. 40°C



Do not wash

Bleaching



Any bleaching allowed



Only oxygen/non-chlorine



Do not bleach

Drying



Tumble drying possible normal temperature



Tumble drying possible lower temperature



Do not tumble dry



Line drying



Flat drying

Ironing



Iron at a maximum temperature up to 200 °C



Iron at a medial temperature up to 150°C



Iron at a low temperature up to 110 °C; without steam (steam ironing may cause irreversible damage)



Do not iron

Professional Textile Care



Dry cleaning in tetra-chloroethene



Dry cleaning in hydrocarbons



Do not dry clean



Professional wet clean



Do not professional wet clean

8.4 Loading the appliance

- ▶ Put in the laundry piece by piece.
- ▶ Don't overload. Note the different maximum load according to programmes! Rule of thumb for maximum load: Keep six inches between load and drum top.
- ▶ Close the door carefully. Make sure that no pieces of laundry are pinched.

8.5 Selecting detergent

- ▶ Washing efficiency and performance depend on the quality of the detergent you used.
- ▶ Use machine-washable approved detergents only.
- ▶ If necessary, use specific detergents, eg for synthetic and woolen fabric.
- ▶ Do not use dry cleaning solvents such as trichloroethylene and similar products.

Choose the best detergent

Programme		Kind of detergent				
		Universal	Colour	Delicate	Special	Softener
Left Drum	Smart Wash	√	√	-	-	√
	Rapide	√	√	-	-	√
	Serviettes	-	√	-	-	√
	Couleurs	-	√	-	-	√
	Soin bébé	-	-	√	√	√
	Chemises	√	√	-	-	√
	Essorage	-	-	-	-	-
	Blanc	√	√	-	-	√
	Chaussettes	√	-	-	√	√
	Délicats	-	-	√	√	√
	Vêtements de sport	-	-	√	√	-
	Sousvêtements	-	-	√	√	√
	Rinçage	-	-	-	-	√
	Nettoyage du tambour	-	-	-	√	-
Right Drum	Smart Wash	√	√	-	-	√
	Rapide	√	√	-	-	√
	Animaux	-	-	-	√	-
	Chaussures bébé	-	-	√	√	√
	Mixte	√	√	-	-	√
	Essorage	-	-	-	-	-
	Rinçage	-	-	-	-	√
Lower Drum	Smart Wash	√	√	-	-	√
	Rapide	√	√	-	-	√
	Mixte	√	√	-	-	√
	Essorage	-	-	-	-	-
	Éco 40-60	√	√	-	-	√
	Coton	√	√	-	-	√
	Linge de lit	√	√	-	-	√
	Laine	-	-	√	√	√
	Rinçage	-	-	-	-	√
	Nettoyage du tambour	-	-	-	√	-

√=Recommended -=Not recommend

If using liquid detergent, it is not recommended to activate the time delay.

We recommend by using:

- ▶ Laundry powder: 20°C to 90°C* (best use: 40-60°C)
- ▶ Color detergent: 20°C to 60°C (best use: 30-60°C)
- * IPowder laundry detergent **can not** be used in auto-dose compartment. For use, apply directly inside the drum
- ▶ Wool/delicate detergent: 20°C to 30°C (best use: 20-30°C)

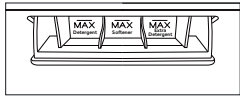
*Choose 90 °C wash temperature only for special hygienic requirements

*If you choose the water temperature 60°C or above, we would like to advise you to use less detergent.

*It is better to use less or free detergent powder.

*For heavily dirty garments, please use the lower drum

8-4



8.6 Adding detergent

1. Press both side of the handle to open the dispenser drawer.
2. Put the required washing product into corresponding compartments (Fig.8-4). Please turn on the power button before adding the washing product. Please stop adding the liquid immediately when you hear the beep and do not exceed the MAX line. The detergent can be added up to 1.5L, the softener up to 1L, and the extra detergent up to 0.5L.
3. Push back the drawer gently.

i Note:

- ▶ Please follow the instruction on the detergent package.
- ▶ Do not overuse detergent or softener, down clothing and outdoor clothing should not use softener.
- ▶ It is recommended to use bubble-free or low-foaming detergent and extra detergent. When washing woolen fabrics, down jackets, and other clothing items, please use a dedicated laundry detergent.
- ▶ It is recommended to use a thinner softener. For thick fabric softeners, please first dilute them at a 1:1 ratio before pouring them into the softener drawer.
- ▶ It is strictly forbidden to put laundry powder, laundry gels or laundry tablets into the detergent inlet to avoid damaging the washing machine.

8-5



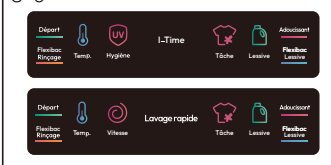
8.7 Select a programme

To get the best washing results, select a programme which fits the degree of soiling and sort of laundry type. Touch the buttons of programme to select the right programme (Fig.8-5). The default settings are displayed.

i Note: Odour removal

Before first use we recommend to run the programme "Nettoyage du tambour" to remove possible corruptive residues. Please don't put any detergent or special machine cleaner in washing detergent compartment (2).

8-6

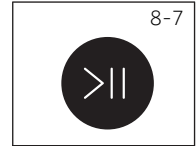


8.8 Add individual selections

Select required options and settings (Fig.8-6); refer to control panel.

8.9 Start wash programme

Touch "Start/Pause" button (Fig.8-7) to start.
Appliance operates according to present settings.
Changes are only possible by cancelling the programme.



8.10 Interrupt / cancel wash programme

To interrupt a running programme, touch "Start/Pause", the LED above the button is flashing. Press it again to resume operation.

To cancel a running programme and all its individual settings:

1. Touch "Start/Pause" button to interrupt the running programme.
2. Select the programme "Schleudern" to drain the water.
3. After closing the programme to restart the appliance, select a new programme and start it.

8.11 Add Garment

After the wash programme has started, you may press the Start/Pause button to add or remove laundry as needed. For safety reasons, the door will remain locked and laundry cannot be added or removed when the water level or temperature is high, or when the drum is still rotating.

8.12 After washing



Note: Door lock

- ▶ For safety reasons the door is locked partially during the washing cycle. It is only possible to open the door at the end of the programme or after the programme was cancelled correctly (see description above).
- ▶ In case of high water level, high water temperature and during spinning, it is not possible to open the door; Lock is displayed.

1. At programme cycle "End" is displayed.
2. The appliance switches off automatically.
3. Take it out carefully to prevent more wrinkling.
4. Turn off the water supply.
5. Unplug the power cord.
6. Open the door to prevent formation of moisture and odours. Let it open while not used.
7. Small clothes are easy to stick to the wall after high-speed swing drying, please do not omit when opening the door to pick up clothes.





Note: Standby-mode / energy-saving mode

The switches on appliance will go into standby-mode if it will not be activated within 2 minutes before starting the programme or at the end of programme. The display switches off. This save energy.

8.13 Activate or deactivate the buzzer

The acoustic signal can be deselected if necessary:

1. In standby-mode, under any program, touch the " Départ + Adoucissant " buttons at the same time for 3s, the buzzer will be activated, the screen shows "  ".
Touch these two buttons simultaneously again for 3s to turn off the buzzer, the screen shows "  ".

9.1 Cleaning the machine

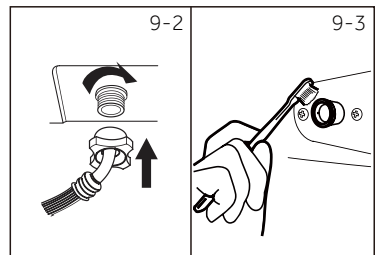
- ▶ Unplug the machine during cleaning and maintenance.
- ▶ Use a soft cloth with soap liquid to clean the machine case (Fig.9-1) and rubber components.
- ▶ Do not use organic chemicals or corrosive solvents.



9.2 Water inlet valve and inlet valve filter

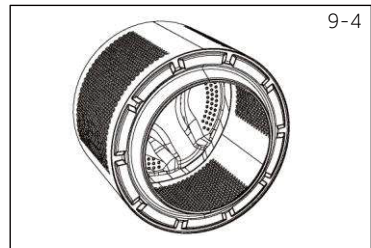
To prevent blockage of water supply by solid substances like lime clean regularly the inlet valve filter.

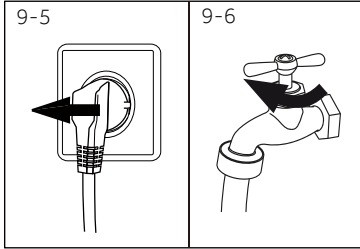
- ▶ Unplug the power cord and turn off the water supply.
- ▶ Unscrew the water inlet hose at the back (Fig.9-2) of the appliance as well as on the tap.
- ▶ Flush the filters with water and a brush (Fig.9-3).
- ▶ Insert the filter and install the inlet hose.
- ▶ Turn on the tap to see if it leaks.



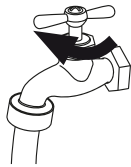
9.3 Cleaning the drum

- ▶ Remove accidental washed items, especially metal parts such as pins, coins, etc. from the drum (Fig.9-4) because they cause rust stains and damage.
- ▶ Use a non-chloride cleaner for removing rust stains. Observe the warnings on the cleaning agent manufacturer.
- ▶ Do not use any hard objects or steel wool for cleaning.





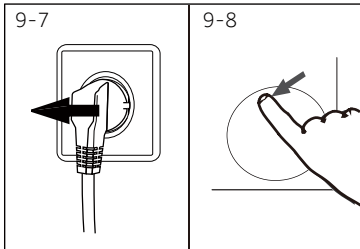
9-6



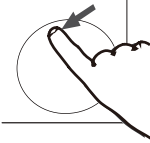
9.4 Long periods of disuse

If the appliance is left idle for a longer period:

1. Pull out the electrical plug (Fig.9-5).
 2. Turn off water supply (Fig.9-6).
 3. Open the door to prevent formation of moisture and odours. Leave the door open when not in use.
- Before the next usage, carefully check the power cord, water inlet and drain hose carefully. Make sure that everything is properly installed and without leakage.



9-8



9.5 Pump filter

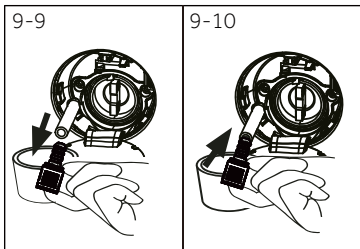
Clean the filter once a month and check the pump filter for instance if the appliance:

- ▶ Doesn't drain water.
- ▶ Doesn't spin.
- ▶ Creates unusual noise while running.



WARNING!

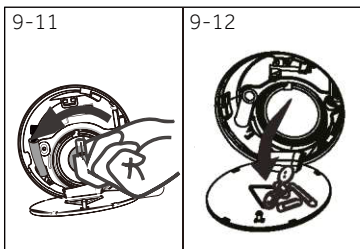
Scalding Risk! Water in the pump filter can be very hot! Before any action please ensure water has cooled down.



9-10



1. Turn off and unplug the machine (Fig.9-7).
2. Push and open the filter door (Fig.9-8).
3. Provide a flat container to catch the overflowing water (Fig. 9-9). There could be big amounts.
4. Pull the drain hose out and hold its end above the container (Fig.9-9).
5. Taking the sealing plug out of the drain hose. (Fig.9-9).

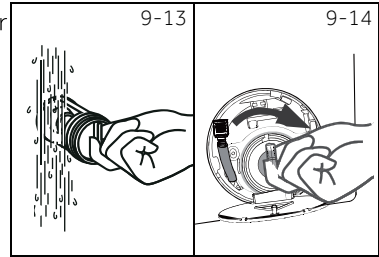


9-12



6. After completing drainage, close the drain hose and push it back to the machine (Fig.9-10).
7. Unscrew and remove counter clockwise to the pump filter (Fig.9-11).
8. Remove contaminants and dirt (Fig.9-12).

9. Clean carefully pump filter, e.g. using running water (Fig.9-13).
10. Refix it thoroughly (Fig.9-14).
11. Close the filter door.



CAUTION!

- ▶ Pump filter sealing has to be clean and undamaged. If the lid is not fully tightened, water can escape.
- ▶ The filter must be in place, or it may lead to leakage.

9.6 Auto-dose Dispenser Cleaning Programme

This programme can clean each individual compartment of the detergent dispenser independently (Detergent, Softener and Extra Detergent).

To activate the self-cleaning function of the Detergent compartment:

Operation method: When all three drums are in standby mode, select the lower drum interface.

1. Press and hold the "Rapid" + "Detergent" buttons simultaneously for 3 seconds. The code "Ado1" will be shown on the display. Press the "Start / Pause" button to start the programme. Liquid detection inside the compartment:

2. If liquid is detected, the appliance will clean the compartment and return to standby mode automatically.
3. If no liquid is detected, the unit will stay in waiting status until liquid is added or the programme is stopped.
4. If no liquid is required and not detected, turn off the appliance power supply to exit the programme.

To activate the self-cleaning function of the Softener compartment:

Operation method: With the drum on standby mode and the lower drum interface displayed, press and hold the "Rapid" + "Softener" buttons simultaneously for 3 seconds. The code "Ado2" will be shown on the display. This programme shall follow the same procedures above (Step 2 to Step 4).

To activate the self-cleaning function of the Extra Detergent compartment:

Operation method: With the drum on standby mode and the lower drum interface displayed, press and hold the "Rapid" + "Extra Detergent" buttons simultaneously for 3 seconds. The code "Ado3" will be shown on the display. This programme shall follow the same procedures above (Step 2 to Step 4).

Many occurring problems could be solved by yourself without specific expertise. In case of a problem please check all shown possibilities and follow below Instructions before you contact an after sales service. See CUSTOMER SERVICE.



WARNING!

- ▶ Before maintenance, deactivate the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- ▶ Electrical equipment should be serviced only by qualified electrical experts, because improper repairs can cause considerable consequential damages.
- ▶ A damaged power cable should only be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

10.1 Information codes

Following codes are displayed only for information referring to the washing cycle. No measures must be performed.

Code	Message
1:25	The remaining wash cycle time will be 1 hour and 25 minutes.
6:30	The remaining delay time will be 6 hours and 30 minutes.
cLoT	Function child lock is activated.
End	The washing cycle is finished. The appliance shuts off automatically.
Loct	Door is closed because of high water level, high water temperature or spinning cycle.

10.2 Troubleshooting with display code

Problem	Cause	Solution
CLR FLTR	• Drainage error, water is not fully drained within 6 minutes.	• Clean pump filter • Check drain hose installation.
E2	• Lock error.	• Shut the door properly.
E4	• Water level not reached, drain hose is self-syphoning.	• Make sure that tap is fully opened and water pressure is normal. • Check the inlet hose installation.
E8	• Water protective level error.	• Contact the After sales service.

Problem	Cause	Solution
F3	<ul style="list-style-type: none"> • Temperature sensor error. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contact the After sales service.
F4	<ul style="list-style-type: none"> • Heating error. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contact the After sales service.
F7	<ul style="list-style-type: none"> • Motor error. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contact the After sales service.
FA	<ul style="list-style-type: none"> • Water level sensor error. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contact the After sales service.
FC0,FC1 or FC2	<ul style="list-style-type: none"> • Abnormal communication error. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contact the After sales service.
E5	<ul style="list-style-type: none"> • Drainage error. 	<ul style="list-style-type: none"> • Water is not fully drained in set time.
Eb	<ul style="list-style-type: none"> • Clothes jamming alarm. 	<ul style="list-style-type: none"> • Pause operating, open the door and place garments again before restarting.

10.3 Troubleshooting without display code

Problem	Cause	Solution
Washing machine fails to operate.	<ul style="list-style-type: none"> • Programme is not yet started. • Door is not properly closed. • Machine has not been switched on. • Power failure. • Child lock is activated. 	<ul style="list-style-type: none"> • Check programme and start it. • Close the door properly. • Switch the machine on. • Check power supply. • Deactivate child lock.
Washing machine will not be filled with water.	<ul style="list-style-type: none"> • No water. • Inlet hose is kinked. • Inlet hose filter is blocked. • Water pressure is less than 0.03 MPa. • Door is not properly closed. • Water supply failure. 	<ul style="list-style-type: none"> • Check water tap. • Check inlet hose. • Unblock inlet hose filter. • Check water pressure. • Close the door properly. • Ensure the water supply.
Machine is draining while being filled.	<ul style="list-style-type: none"> • Height of drain hose is below 80 cm. • Drain hose end could reach into water. 	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure that drain hose is properly installed. • Make sure the drain hose is not in water.
Drainage failure.	<ul style="list-style-type: none"> • Drain hose is blocked. • Pump filter is blocked. • Drain hose end is higher than 100 cm above floor level. 	<ul style="list-style-type: none"> • Unblock drain hose. • Clean pump filter. • Make sure that drain hose is properly installed.
Strong vibration while spinning.	<ul style="list-style-type: none"> • Not all transportation bolts have been removed. • Appliance has no solid position. • Machine load is not correct. 	<ul style="list-style-type: none"> • Remove all transportation bolts. • Ensure solid ground and a levelled position. • Check load weight and balance.
Operation stops before completing wash cycle.	<ul style="list-style-type: none"> • Water or electric failure. 	<ul style="list-style-type: none"> • Check power and water supply.
Operation stops for a period of time.	<ul style="list-style-type: none"> • Appliance displays error code. • Problem due to load pattern. • Programme performs soaking cycle. 	<ul style="list-style-type: none"> • Consider display codes. • Reduce or adjust load. • Cancel programme and restart.

Problem	Cause	Solution
Excessive foam floats drum and/or detergent drawer.	<ul style="list-style-type: none"> • Detergent is not appropriate. • Excessive use of detergent. 	<ul style="list-style-type: none"> • Check detergent recommendations. • Reduce amount of detergent.
Automatic adjustment of washing time.	<ul style="list-style-type: none"> • Washing programme duration will be adjusted. 	<ul style="list-style-type: none"> • This is normal and doesn't affect functionality.
Spinning fails.	<ul style="list-style-type: none"> • Unbalance of laundry. 	<ul style="list-style-type: none"> • Check machine load and laundry and run a spinning programme again.
Unsatisfactory washing result.	<ul style="list-style-type: none"> • Degree of pollution does not agree with selected programme • Detergent quantity was not sufficient. • Maximum load has been exceeded. • Laundry was unevenly distributed in the drum. 	<ul style="list-style-type: none"> • Select an other programme. • Choose the detergent acc. to the degree of pollution and according to manufacture • Reduce loading. • Loose the laundry.
Washing powder residues are on the laundry.	<ul style="list-style-type: none"> • Insoluble particles of detergent can remain as white spots on the laundry. 	<ul style="list-style-type: none"> • Perform extra rinse. • Try to brush the points from the dry laundry. • Choose an other detergent.
Laundry has grey patches.	<ul style="list-style-type: none"> • Caused by fats such as oils, creams or ointments. 	<ul style="list-style-type: none"> • Pretreat the laundry with a special cleaner.



Note: Foam formation

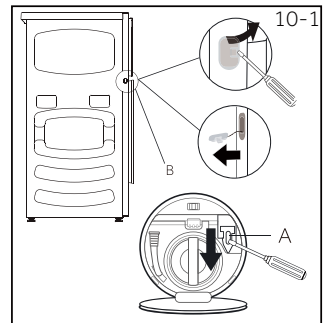
If too much foam is inspected during spin cycle, motor stops and drain pump will be activated for 90 seconds. If that elimination of foam fails up to 3 times, programme ends without spinning.

Should the error messages reappear even after the taken measures, switch off the appliance, disconnect the power supply and contact the customer service.

10.4 In case of power failure

The current programme and its setting will be saved. When power supply is restored, operation will be resumed.

If a power failure cuts an operating wash programme, door opening is mechanically blocked. To get out any laundry water level should not be seen in the glassy porthole of the door. Danger of burns! Water level has to be lowered as described in "Pump filter". Not till then pull lever (A) beneath service flap until lower door is unlocked by a gentle click. Use a tool to open the left and right side hole covers (B) of the machine body. Pull the corresponding drawstring of the machine door down until a slight sound is heard. Then, the door of the left upper drum or the right upper drum can be opened. (Fig. 10-1)

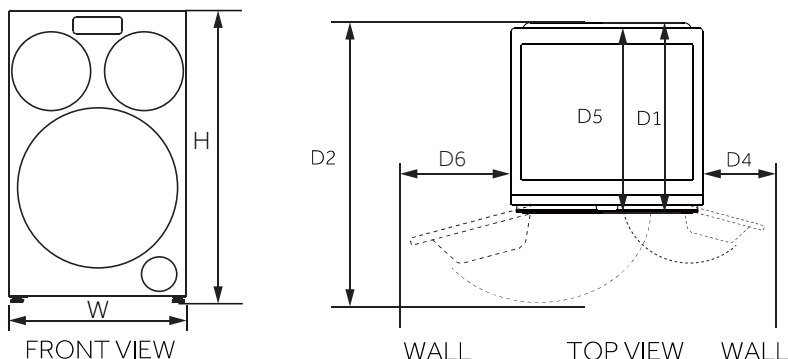


When the washing machine in a safe state (under the water level below the window along a certain distance, barrel temperature below 55°C, the inner barrel did not turn), may unlock the doors of the machine operation.

11.1 Additional technical data

	MQD 410CBL9-47
Voltage in V	220-240 V~/50Hz
Current in A	10
Max power in W	2050
Water pressure in MPa	$0.03 \leq P < 1$
Net weight in kg	112

11.2 Product dimensions



PRODUCT DIMENSIONS	MQD 410CBL9-47
H Overall height of product mm	1070
W Overall width of product mm	600
D5 overall depth of product mm (To main control board size)	574
D1 Overall depth of product mm	595
D2 Depth of door open mm	1087
D4 Minimum door clearance to adjacent wall mm (Right door to wall)	81
D6 Minimum door clearance to adjacent wall mm (Lower door to wall)	189

i Note:

The exact height of your washer is dependent on how far the feet are extended from the base of the machine. The space where you install your washer needs to be at least 40mm wider and 20mm deeper than its dimensions.

11.3 Standards and Directives

This product meets the requirements of applicable EC directives with the corresponding harmonised standards, which provide for CE marking.

We recommend our Candy Customer Service and the use of original spare parts. If you have a problem with your appliance, please first check section 10-Troubleshooting.

If you cannot find a solution there, please contact:

- ▶ your local dealer.
- ▶ the Assistance Area on the Candy website where you can find information on Warranties, Accessories and Spare Parts and Contact numbers.

To contact our Service, ensure that you have the following data available.

Each product is identified by a unique code, also called the "serial number", printed on a sticker. This can be found inside the door opening.

Model _____ Serial No. _____

Also check the Warranty Card supplied with the product in case of warranty.

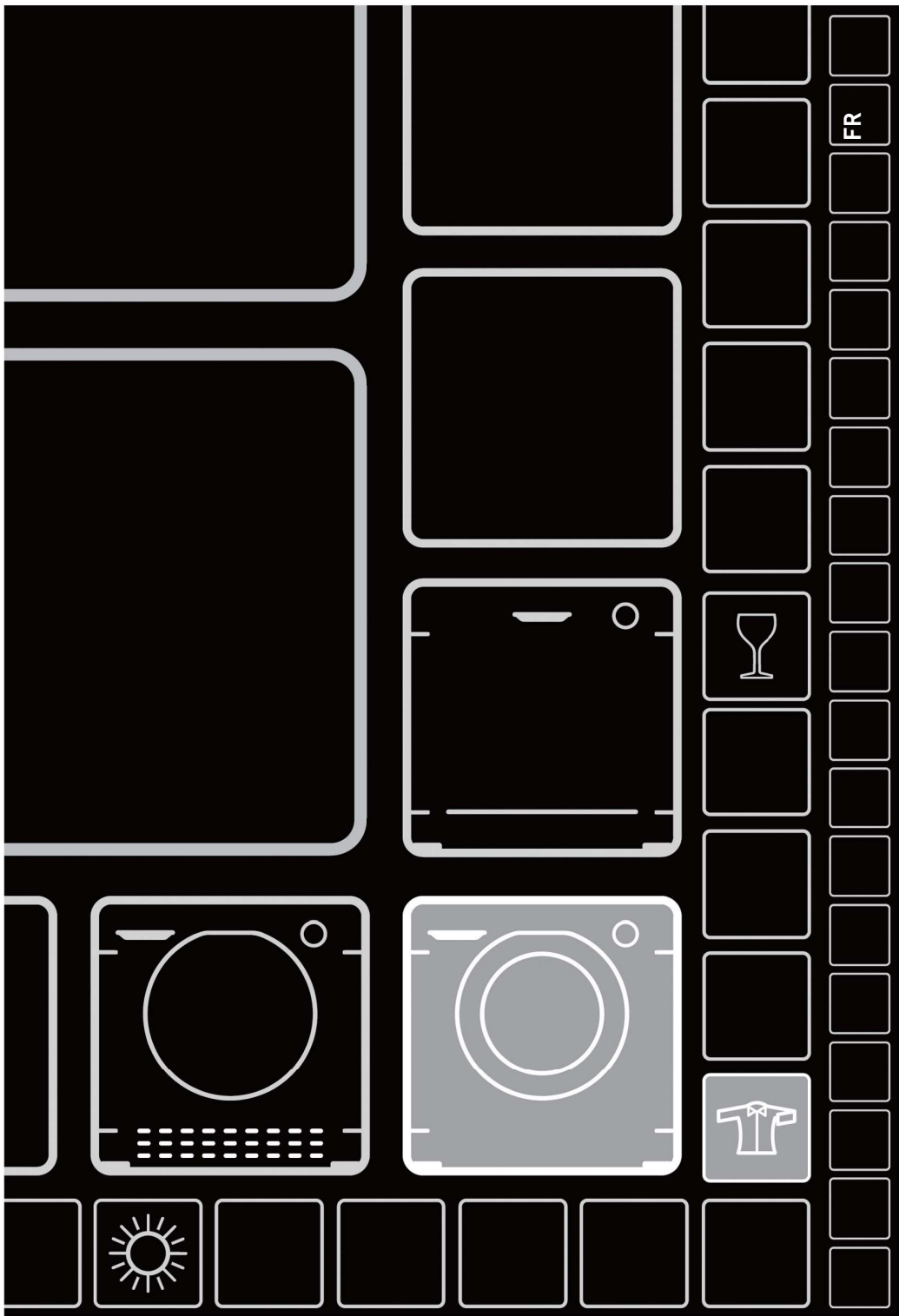
It is always recommended to use original spare parts, that are available at our Authorised Customer Service Centres.

Warranty

The product is guaranteed under the terms and conditions stated on the certificate included with the product. The certificate has to be stored so as to be shown to the Authorized Customer Service Centre in case of need. You can also check the warranty conditions on our web site. To obtain assistance, please fill in the form online or contact us at the number indicated on the support page of our website.

The standard manufacturer warranty covers faults caused by electrical or mechanical faults in the product due to an act or omission of the manufacturer. If a fault is found to be caused by factors outside the product supplied, misuse or as a result of the instructions on use not being followed, a charge may be applied.

The manufacturer declines all responsibility for any printing errors in the booklet included with this product. Moreover, it also reserves the right to make any changes deemed useful to its products without changing their essential characteristics.



FR

Merci d'avoir acheté un produit Candy.

Avant d'utiliser cet appareil, lisez attentivement ces instructions. Les instructions contiennent des informations importantes qui vous aideront à tirer le meilleur parti de l'appareil et à garantir une installation, une utilisation et un entretien sûrs et corrects.

Conservez ce manuel dans un endroit pratique afin de pouvoir le consulter à tout moment pour une utilisation sûre et correcte de l'appareil.

Si vous vendez l'appareil, si vous le donnez ou si vous le laissez lors d'un déménagement, transmettez également ce manuel afin que le nouveau propriétaire puisse se familiariser avec l'appareil et les avertissements de sécurité.

Légende



Avertissement - Informations importantes en matière de sécurité



Informations générales et conseils



Informations sur l'environnement

INFORMATION : POUR LE ROYAUME-UNI UNIQUEMENT



À la réception de votre appareil, veuillez vérifier soigneusement qu'il n'est pas endommagé.

Tout dommage constaté doit être signalé immédiatement au livreur. Ou bien les dommages constatés doivent être signalés au détaillant dans les 2 jours suivant la réception.



Conditions ambiantes

Cet appareil est marqué conformément à la directive européenne 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Les DEEE contiennent à la fois des substances polluantes (qui peuvent avoir des conséquences négatives sur l'environnement) et des composants de base (qui peuvent être réutilisés). Il est important de traiter les DEEE de manière spécifique, afin d'éliminer et de mettre au rebut de manière appropriée tous les polluants, et de récupérer et de recycler tous les matériaux. Les particuliers peuvent jouer un rôle important en veillant à ce que les DEEE ne deviennent pas un problème environnemental ; il est essentiel de suivre quelques règles de base :

- Les DEEE ne doivent pas être traités comme des déchets ménagers ;
- Les DEEE doivent être remis aux points de collecte appropriés, gérés par la municipalité ou par des entreprises agréées. Dans de nombreux pays, la collecte à domicile est possible pour les DEEE de grande taille.

Dans de nombreux pays, lorsque vous achetez un nouvel appareil, l'ancien peut être retourné au détaillant qui doit le récupérer gratuitement, sur une base individuelle, à condition que l'équipement soit d'un type équivalent et qu'il ait les mêmes fonctions que l'équipement fourni.



AVERTISSEMENT !

Risque de blessure ou d'étouffement !

Débranchez l'appareil de l'alimentation secteur. Coupez le câble secteur et mettez-le au rebut. Retirez le loquet de la porte pour éviter que les enfants et les animaux domestiques ne se retrouvent enfermés dans l'appareil.

1 - Informations en matière de sécurité	4
2 - Installation	7
3 - Conseils pratiques	11
4 - Description du produit	13
5 - Panneau de commande.....	14
6 - Programmes	17
7 - Consommation	20
8 - Utilisation quotidienne	21
9 - Entretien et nettoyage.....	26
10 - Dépannage.....	29
11 - Données techniques.....	32
12 - Service client	33

Avant d'allumer l'appareil pour la première fois, lisez les conseils de sécurité suivants !**AVERTISSEMENT !****Utilisation quotidienne**

► Cet appareil a pour vocation d'être utilisé au sein du foyer, ou dans ces différentes situations :

- zones réservées au personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail ;
- exploitations agricoles ;
- par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements résidentiels ;
- environnement de type chambres d'hôtes ou B&B.

Une utilisation autre que domestique, comme par exemple une utilisation commerciale par des experts ou des utilisateurs formés, est à exclure même dans les applications susmentionnées. Si l'appareil est utilisé de manière incompatible avec les utilisations décrites ci-dessus, la durée de vie de l'appareil pourrait être réduite et la garantie du fabricant pourrait devenir caduque.

Tout dommage causé à l'appareil ou tout dommage ou perte dérivant d'une utilisation non conforme à l'utilisation dans un foyer (même si l'utilisation en est faite au sein du foyer) ne permettra pas de recours auprès du fabricant, comme il est établi par la loi.

► Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes à capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites ou sans expérience et connaissances, s'ils sont sous une surveillance appropriée ou bien s'ils ont été informés quant à l'utilisation de l'appareil de manière sûre, et s'ils comprennent les risques impliqués.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

► Les enfants doivent être surveillés pour être sûr qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

► Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart, à moins d'être surveillés en permanence.

► Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un cordon ou un assemblage spécial disponible auprès du fabricant ou de son agent de service.

- ▶ L'appareil doit être relié à l'arrivée d'eau exclusivement avec les tuyaux fournis (ne pas réutiliser les anciens tuyaux).
- ▶ La pression de l'eau doit être comprise entre 0,03 MPa et 1 MPa.
- ▶ Les ouvertures de ventilation et la base de l'appareil ne doivent en aucun cas être obstruées par des tapis ou de la moquette.
- ▶ Le positionnement de l'appareil doit permettre un accès facile à la prise de courant après installation.
- ▶ La capacité de charge maximale de linge sec dépend du modèle utilisé (voir le panneau de commande).
- ▶ Pour consulter les spécifications techniques du produit, veuillez vous référer au site web du fabricant.

Branchements électriques et consignes de sécurité

- ▶ Les détails techniques (tension d'alimentation et courant) sont indiqués sur la plaque signalétique du produit.
- ▶ Assurez-vous que le système électrique est raccordé à la terre, qu'il respecte toutes les lois applicables et que la prise (électrique) est compatible avec la fiche de l'appareil. Dans le cas contraire, demandez l'aide d'un professionnel qualifié.
- ▶ L'utilisation d'adaptateurs, de prises multiples ou de rallonges est fortement déconseillée.
- ▶ Avant de nettoyer ou d'effectuer l'entretien du lave-linge, débranchez l'appareil et fermez le robinet d'arrivée d'eau.
- ▶ Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation ni sur l'appareil pour le débrancher.
- ▶ Assurez-vous qu'il n'y a pas d'eau dans le tambour avant d'ouvrir la porte.



AVERTISSEMENT !

L'eau peut atteindre des températures très élevées pendant le cycle de lavage.

- ▶ N'exposez pas le lave-linge à la pluie, à la lumière directe du soleil ou à d'autres intempéries. Protégez-le du gel éventuel.
- ▶ Lorsque vous le déplacez, ne soulevez pas le lave-linge par les boutons ou le tiroir à lessive ; pendant le transport, ne posez jamais la porte sur le chariot. Nous recommandons d'être à deux personnes pour soulever le lave-linge.
- ▶ En cas de panne et/ou de dysfonctionnement, éteignez le lave-linge, fermez le robinet d'eau et n'intervenez pas sur l'appareil. Contactez immédiatement le service client et n'utilisez que des pièces de rechange d'origine. Le non-respect de ces instructions peut compromettre la sécurité de l'appareil.

Usage prévu

Cet appareil est destiné à laver uniquement du linge lavable en machine. Suivez toujours les instructions figurant sur l'étiquette de chaque vêtement. Cet appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique à l'intérieur de la maison. Il n'est pas destiné à un usage commercial ou industriel.

Il est absolument interdit de modifier l'appareil. Un usage non conforme peut entraîner des risques et la perte de toute garantie et de toute possibilité de réclamation.

2.1 Préparation

- ▶ Assurez-vous que l'appareil n'a pas été endommagé suite au transport.
- ▶ Assurez-vous que tous les boulons de transport ont été retirés.
- ▶ Manipulez toujours l'appareil au moins à deux personnes, en raison de son poids.
- ▶ Sortez l'appareil de son emballage.
- ▶ Retirez tous les matériaux d'emballage, y compris le film de protection sur le corps et la base en polystyrène, et tenez-les hors de portée des enfants. Lors de l'ouverture de l'emballage, des gouttes d'eau peuvent apparaître sur le sac en plastique et le hublot. Ce phénomène normal résulte des tests à l'eau effectués en usine.

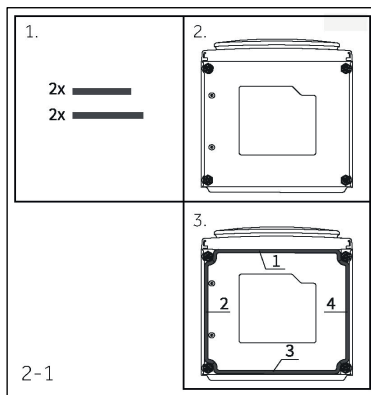


Information : mise au rebut des emballages

Conservez tous les matériaux d'emballage hors de portée des enfants et mettez-les au rebut dans le respect de l'environnement.

2.2 FACULTATIF : Installation de patins de réduction du niveau sonore

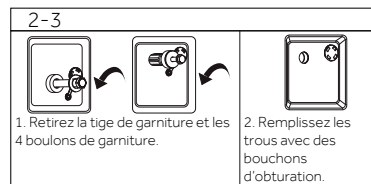
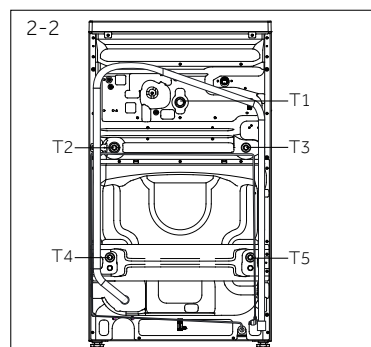
1. En ouvrant l'emballage rétractable, vous trouverez quatre patins de réduction du niveau sonore. Ils servent à réduire le niveau sonore (Fig. 2-1).
2. Posez le lave-linge sur le côté, le hublot orienté vers le haut, la partie inférieure vers l'opérateur.
3. Retirez les patins de réduction du niveau sonore et ôtez le film de protection adhésif double face ; collez les patins sur le fond, sous le corps du lave-linge, comme indiqué à la figure 3 (les deux patins plus longs en positions 1 et 3, les deux patins plus courts en positions 2 et 4). Ensuite, remplacez la machine en position verticale.



2.3 Démontage des boulons de transport

La protection de transport à l'arrière est conçue pour fixer les composants anti-vibration à l'intérieur de l'appareil lors du transport afin d'éviter tout dommage interne. Tous les éléments (T1, T2, T3, T4 et T5, Fig. 2-2) doivent être retirés avant utilisation.

1. Retirez la tige de garniture (T1) et les 4 boulons de garniture (T2-T5) (Fig. 2-3)
2. Remplissez les trous avec des bouchons d'obturation.



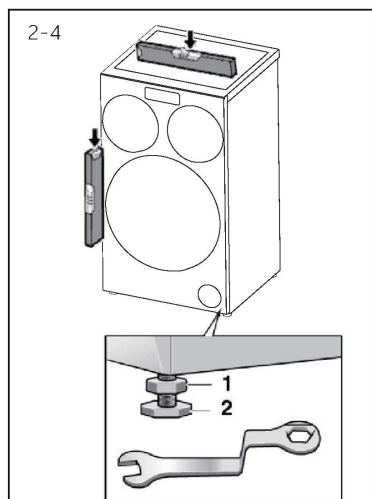


Information : conservation en lieu sûr

Conservez toutes les pièces de protection lors du transport en lieu sûr à des fins d'utilisation ultérieure. Lorsque l'appareil doit être déplacé, commencez par réinstaller les pièces de protection.

2.4 Déplacement de l'appareil

Si la machine doit être déplacée à un autre endroit éloigné, replacez les boulons de transport retirés avant l'installation afin d'éviter tout dommage : L'assemblage se fait dans l'ordre inverse.



2.5 Alignement de l'appareil

Réglez l'ensemble des pieds (Fig. 2-4) de sorte à obtenir une position parfaitement à niveau. Cela permet de minimiser les vibrations et donc le bruit pendant l'utilisation. Cela permet également de réduire l'usure. Pour le réglage, nous recommandons d'utiliser un niveau à bulle. Le sol doit être aussi stable et plat que possible.

1. Desserrez le contre-écrou (1) à l'aide d'une clé.
2. Réglez la hauteur en tournant les pieds. (2).
3. Serrez le contre-écrou (1) contre le corps.

2.6 Raccord d'eau de vidange

Fixez correctement le tuyau flexible de vidange d'eau à la tuyauterie. Le tuyau flexible doit atteindre à un point donné une hauteur comprise entre 80 et 100 cm au-dessus du bas de l'appareil ! Dans la mesure du possible, le tuyau flexible de vidange doit toujours être fixé à l'attache située à l'arrière de l'appareil.



AVERTISSEMENT !

- ▶ N'utilisez que le jeu de tuyaux flexibles fourni pour le raccordement.
- ▶ Ne réutilisez jamais de vieux jeux de tuyaux flexibles !
- ▶ Ne raccordez l'appareil qu'à l'arrivée d'eau froide.
- ▶ Avant le raccordement, vérifiez que l'eau est propre et claire.

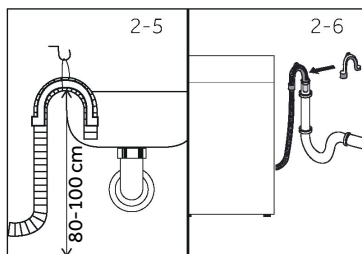
Les raccordements suivants sont possibles :

2.6.1 Tuyau flexible de vidange à l'évier

- ▶ Suspendez le tuyau flexible de vidange avec le support en U sur le bord d'un évier de taille adéquate (Fig. 2-5).
- ▶ Empêchez suffisamment le support en U de glisser.

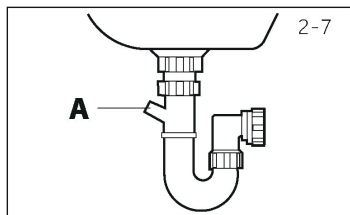
2.6.2 Tuyau flexible de vidange vers le raccord d'eaux usées

- ▶ Le diamètre intérieur du tuyau de support à trou d'aération doit être de 40 mm minimum.
- ▶ Placez 80 à 100 mm du tuyau flexible de vidange dans le tuyau d'évacuation des eaux usées.
- ▶ Fixez le support en U et attachez-le suffisamment (Fig. 2-6).



2.6.3 Raccordement du tuyau flexible de vidange à l'évier

- ▶ La jonction doit se situer au-dessus du siphon.
- ▶ Un raccord à emboîtement est généralement fermé par un patin (A). Il doit être retiré pour éviter tout dysfonctionnement (Fig. 2-7).
- ▶ Fixez le tuyau flexible de vidange à l'aide d'un collier de serrage.



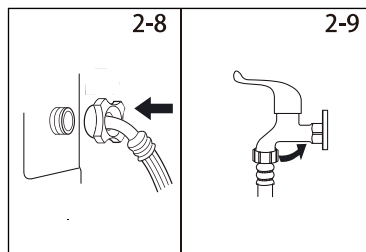
ATTENTION !

- ▶ Le tuyau flexible de vidange ne doit pas être immergé dans l'eau et doit être solidement fixé et étanche. Si le tuyau flexible de vidange est placé sur le sol ou si le tuyau se trouve à une hauteur inférieure à 80 cm, le lave-linge se vidangera continuellement lors de son remplissage (auto-siphonnage).
- ▶ Le tuyau flexible de vidange ne doit pas être prolongé par une rallonge. Si nécessaire, contactez le service après-vente.
- ▶ Ne retirez pas le collier du tuyau de vidange.

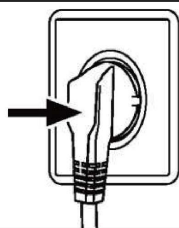
2.7 Raccordement à l'eau froide

Vérifiez que les garnitures sont insérées.

1. Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau avec l'extrémité coudée à l'appareil (Fig. 2-8). Serrez le joint à vis à la main.
2. L'autre extrémité se branche à un robinet d'eau avec un filetage de 3/4" (env. 2 cm) (Fig. 2-9).



2-10



2.8 Raccordement électrique

Avant chaque raccordement, vérifiez les points suivants :

- ▶ L'alimentation électrique, la prise et les fusibles sont conformes à la plaque signalétique.
- ▶ La prise de courant est reliée à la terre et aucune multiprise ou rallonge n'est utilisée.
- ▶ La fiche et la prise électriques sont strictement conformes.
- ▶ **Uniquement pour le Royaume-Uni :** la fiche britannique est conforme à la norme BS1363A.

Insérez la fiche dans la prise (Fig. 2-10).



AVERTISSEMENT !

- ▶ Veillez à ce que tous les raccordements (alimentation électrique, tuyaux de vidange et tuyau d'eau froide) soient fermes, secs et exempts de fuites !
- ▶ Veillez à ce que ces pièces ne soient jamais écrasées, pliées ou tordues.
- ▶ Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par l'agent de maintenance (voir la carte de garantie) afin d'éviter tout danger.

3.1 Conseils de remplissage

Lorsque vous triez le linge, assurez-vous que :

- vous avez bien éliminé du linge les objets métalliques tels que les pinces à cheveux, les épingles, les pièces de monnaie ;
- les taies d'oreiller sont boutonnées, les fermetures éclair fermées, les ceintures lâches et les longs rubans de peignoir noués ;
- vous avez bien enlevé les rouleaux, les crochets ou les pinces des rideaux ;
- vous avez bien lu attentivement les étiquettes de lavage des vêtements ;
- vous avez éliminé les taches persistantes à l'aide de détergents spéciaux.

- ▶ Lorsque vous lavez des tapis, des couvre-lits ou d'autres vêtements lourds, nous vous recommandons d'éviter le cycle d'essorage.
- ▶ Pour laver la laine, assurez-vous que l'article peut être lavé en machine. Consultez l'étiquette du tissu.
- ▶ Laissez la porte de l'appareil entrouverte entre les lavages, afin d'éviter le développement éventuel de mauvaises odeurs à l'intérieur de la machine.

3.2 Conseils utiles pour faire des économies

Astuces pour faire des économies et ne pas polluer l'environnement lorsque vous utilisez votre appareil.

- ▶ Chargez la machine à la capacité suggérée indiquée dans le tableau pour chaque programme - cela vous permettra d'économiser de l'énergie et de l'eau.
- ▶ La vitesse d'essorage a un impact sur le bruit et sur l'humidité résiduelle de votre linge : un essorage plus rapide signifie un bruit plus fort et une humidité résiduelle plus faible pour votre linge.
- ▶ Les programmes les plus efficaces en termes d'utilisation combinée de l'eau et de l'énergie sont généralement ceux qui durent plus longtemps à des températures plus basses.
- ▶ Pour obtenir des informations sur la consommation d'énergie, scannez le QR code de l'étiquette Énergie. Suivant les conditions locales, la consommation d'énergie réelle peut être différente de la consommation déclarée.

Maximiser la taille de la charge

- ▶ Optimisez l'utilisation de l'énergie, de l'eau, de la lessive et du temps en utilisant la charge maximale recommandée.
Économisez jusqu'à 50 % d'énergie en lavant une pleine charge au lieu de 2 demi-charges.

Faut-il faire un pré-lavage ?

- ▶ Pour le linge très sale uniquement !
Économisez de la lessive, du temps, de l'eau et de l'énergie en ne sélectionnant pas le pré-lavage pour le linge peu ou normalement sale.

Un lavage à chaud est-il nécessaire ?

- ▶ Prétraitez les taches avec un détachant ou faites tremper les taches ayant séché dans de l'eau avant de les laver afin de réduire la nécessité d'un programme de lavage à chaud. Économisez de l'énergie en utilisant un programme de lavage à basse température.

3.3 Dosage de la lessive

Vous trouverez ci-dessous un petit guide contenant des conseils et des astuces sur l'utilisation de la lessive.

- ▶ Utilisez uniquement des lessives adaptées au lavage en machine.
- ▶ Choisissez votre lessive en fonction du type de tissu (coton, délicat, synthétiques, laine, soie, etc.), de la couleur, du type et du niveau de salissure et de la température de lavage programmée.
- ▶ Pour utiliser la quantité correcte de lessive, d'adoucissant ou tout autre produit supplémentaire, suivez attentivement les instructions du fabricant à chaque lavage : en utilisant correctement l'appareil avec la dose appropriée, vous évitez tout gaspillage et vous réduisez l'impact sur l'environnement.



Pour le lavage du linge blanc très sale, nous recommandons d'utiliser des programmes pour le coton à 60 °C ou plus et une lessive normale (universelle) contenant des agents de blanchiment qui donnent d'excellents résultats à des températures moyennes/élevées. Pour les lavages entre 40 °C et 60 °C, le type de lessive utilisée doit être adapté au type de tissu et au degré de salissure. Les poudres normales conviennent aux tissus « blancs » ou grand teint très sales, tandis que les lessives liquides ou les poudres « protégeant les couleurs » conviennent aux tissus colorés peu sales.

Pour les lavages à des températures inférieures à 40 °C, nous recommandons l'utilisation de lessives liquides ou de lessives spécifiquement étiquetées comme convenant aux lavages à basse température.

Pour le lavage de la laine ou de la soie, n'utilisez que des lessives spécifiquement formulées pour ces tissus.

- Une quantité trop importante de lessive entraîne un excès de mousse, ce qui empêche un déroulement correct du cycle. Cela peut également affecter la qualité du lavage et du rinçage.

L'utilisation de lessives écologiques sans phosphates peut avoir les effets suivants :

- **eau de rinçage plus trouble** : cet effet est lié aux zéolithes en suspension qui n'ont pas d'effets négatifs sur l'efficacité du rinçage.
- **poudre blanche (zéolithes) sur le linge à la fin du lavage** : c'est parfaitement normal, la poudre n'est pas absorbée par le tissu et ne change pas sa couleur.
Pour éliminer les zéolithes, sélectionnez un programme de rinçage. À l'avenir, envisagez d'utiliser un peu moins de lessive.
- **mousse dans l'eau au dernier rinçage** : cela n'indique pas nécessairement un mauvais rinçage. Envisagez d'utiliser moins de lessive lors des prochains lavages.
- **mousse abondante** : cela est souvent dû aux tensioactifs anioniques contenus dans les lessives, qui sont difficiles à éliminer du linge.
Dans ce cas, ne rincez pas à nouveau pour éliminer ces effets. Cela ne sert à rien.
Nous suggérons d'effectuer un lavage d'entretien en utilisant un nettoyeur exclusif.
Si le problème persiste ou si vous soupçonnez un dysfonctionnement, contactez immédiatement un centre de service client agréé.

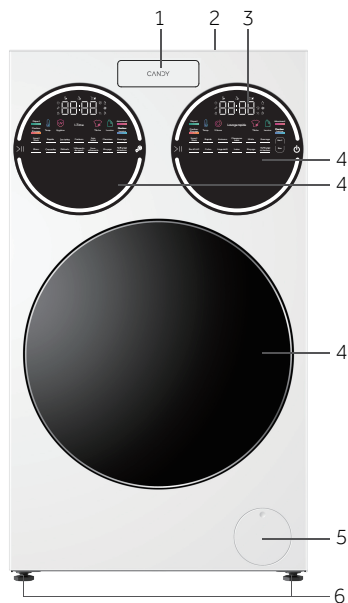


Information :

En raison de modifications techniques et de modèles différents, les illustrations des chapitres suivants peuvent être différentes de votre modèle.

4.1 Photo de l'appareil

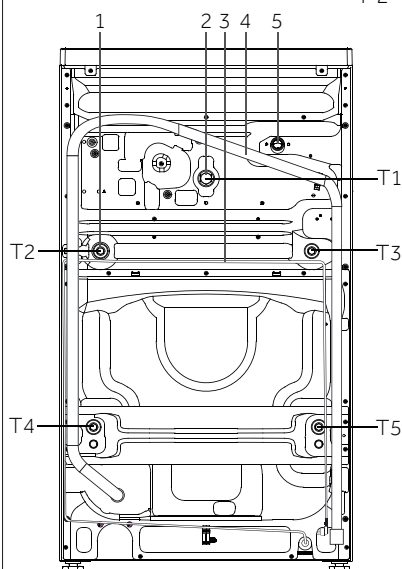
Avant (Fig. 4-1) :



- | | |
|--------------------------------|-------------------|
| 1 Tiroir à lessive/adoucissant | 5 Porte du filtre |
| 2 Plan de travail | 6 Pieds réglables |
| 3 Panneau | |
| 4 Porte du lave-linge | |

4-1

Face arrière (Fig. 4-2) :

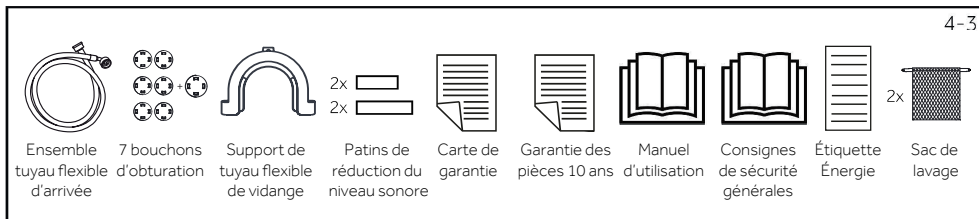


- | |
|--------------------------------|
| 1 Boulons de transport (T2-T5) |
| 2 Tiges de transport (T1) |
| 3 Cordon d'alimentation |
| 4 Tuyau flexible de vidange |
| 5 Vanne d'arrivée d'eau |

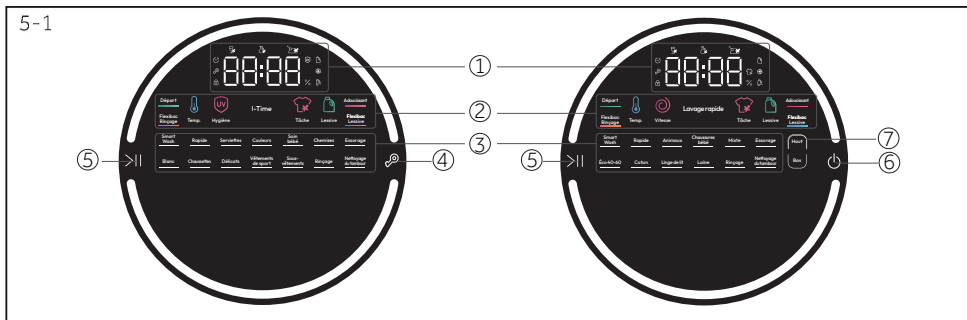
4-2

4.2 Accessoires

Vérifiez les accessoires et la documentation conformément à cette liste (Fig. 4-3) :



4-3



- ① Afficheur
- ② Touches de fonction
- ③ Touches de programme
- ④ Touche Sécurité enfant
- ⑤ Touche « Départ/Pause »
- ⑥ Touche « Marche/Arrêt »
- ⑦ Touche « Tambour Haut et Bas »



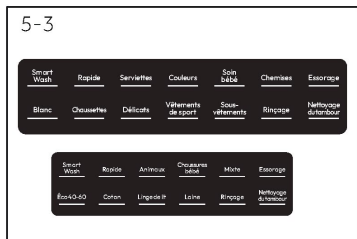
Information : signal acoustique

Le signal acoustique peut être sélectionné ou annulé, si nécessaire ; voir UTILISATION QUOTIDIENNE (voir P25 8.12).



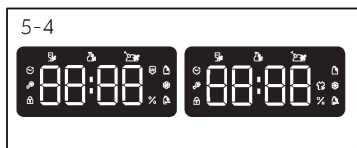
5.1 Touche Marche/Arrêt

Cette touche Marche/Arrêt permet d'allumer ou d'éteindre la machine (Fig. 5-2).



5.2 Programme

Sélectionnez le programme en appuyant dessus, ses réglages par défaut s'affichent (Fig. 5-3).



5.3 Afficheur

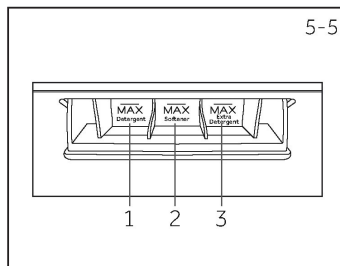
L'afficheur (Fig. 5-4) indique les informations suivantes :

- ▶ Temps de lavage
- ▶ Codes d'erreur et informations d'entretien
- ▶ Fin différée
- ▶ Sécurité enfant
- ▶ Verrouillage de la porte

5.4 Tiroir à lessive/adoucissant

Ouvrez le tiroir du distributeur ; les composants suivants sont visibles (Fig. 5-5) :

- 1 : Compartiment pour la lessive liquide.
 - 2 : Compartiment pour l'adoucissant.
 - 3 : Compartiment pour la lessive supplémentaire. Ajoutez votre lessive spécialisée préférée si nécessaire.
- Pour connaître le type de lessive adapté aux différentes températures de lavage, reportez-vous à la notice de la lessive (voir P17).



5.5 Touches de fonction

Les touches de fonction (Fig. 5-6) permettent d'activer des options supplémentaires du programme sélectionné avant que celui-ci ne démarre. Les indicateurs correspondants apparaissent.

Si vous éteignez l'appareil ou si vous configurez un nouveau programme, toutes les options sont affichées.

Si une touche a plusieurs options, l'option souhaitée peut être sélectionnée en appuyant de manière séquentielle sur la touche.

En effleurant les touches, lorsque la lumière est terne, la fonction n'est pas sélectionnée, tandis que lorsque la lumière est vive, la fonction est sélectionnée.

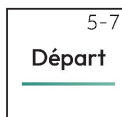


Information : réglages d'usine

Pour obtenir les meilleurs résultats dans chaque programme, Candy a défini des réglages spécifiques par défaut. S'il n'existe pas de contrainte particulière, il est recommandé d'utiliser les réglages par défaut.

5.5.1 Touche de fonction « Départ »

- Appuyez sur ce bouton (Fig. 5-7) pour démarrer le programme avec un départ différé. Le retard augmente par tranches de 30 minutes jusqu'à un maximum de 24 heures. Ensuite, si vous appuyez à nouveau sur la touche vous remettez à zéro le départ différé. Confirmez en appuyant sur la touche « Départ/Pause ». Le compte à rebours commence et, lorsqu'il est terminé, le programme démarre automatiquement. Cette fonction n'est pas disponible dans certains programmes.



5.5.2 Touche de fonction « Flexibac Rinçage »

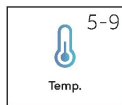
- Effleurez cette touche (Fig. 5-8) pour rincer le linge plus intensément à l'eau froide. Il est recommandé d'utiliser cette fonction pour les personnes ayant une peau sensible.

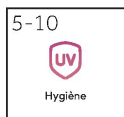
Si vous appuyez plusieurs fois sur cette touche, vous pouvez sélectionner entre zéro et trois cycles supplémentaires. Ils apparaissent sur l'afficheur comme suit : P--0/P--1/P--2/P--3. Le nombre de rinçages sélectionnables varie pour chaque programme et cette fonction n'est pas disponible pour certains programmes.



5.5.3 Touche de fonction « Temp. »

- Effleurez cette touche (Fig. 5-9) pour afficher la température correspondante. Si « -- °C » est sélectionné, l'eau ne sera pas chauffée.






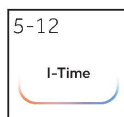
5.5.4 Touche de fonction « »

- Appuyez sur cette touche (Fig. 5-10) pour activer la fonction Hygiène. Pendant le cycle de lavage, les rayons ultraviolets émis par le module de stérilisation par UV irradieront les vêtements en vue de leur désinfection.



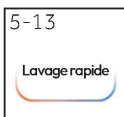
5.5.5 Touche de fonction « »

- Effleurez cette touche (Fig. 5-11) pour modifier ou désélectionner la vitesse d'essorage du programme dans le tambour inférieur. Si aucun voyant n'est allumé et que l'afficheur indique «  », l'appareil n'effectuera pas d'essorage. La vitesse de rotation maximale sélectionnable varie pour chaque programme et cette fonction n'est pas disponible dans certains programmes. Les vitesses d'essorage du tambour de gauche et de droite sont définies par le programme et ne peuvent pas être modifiées.



5.5.6 Touche de fonction « »

- Effleurez cette touche (Fig. 5-12) pour ajuster la durée de lavage du programme en cours pour le tambour de gauche. Les plages de réglage varient selon les programmes et cette fonction n'est pas disponible dans certains d'entre eux.



5.5.7 Touche de fonction « »

- Effleurez cette touche (Fig. 5-13) pour diminuer le temps de lavage, puis appuyez à nouveau dessus pour annuler cette fonction. Cette fonction n'est pas disponible dans certains programmes.



5.5.8 Touche de fonction « »


- Effleurez cette touche (Fig. 5-14) pour sélectionner différents programmes d'élimination des taches en fonction du type de tache sur le vêtement. Cette fonction n'est pas disponible dans certains programmes. Les types de taches disponibles incluent les taches de vin, d'huile et de terre.

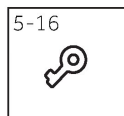


5.5.9 Touche de fonction « »

- Appuyez de manière prolongée sur la touche (Fig. 5-15), le rapport de dosage s'affiche à l'écran. Plus le rapport de dosage est élevé, plus la quantité de dosage est importante. Par défaut, le rapport de dosage est de 100 %. Lorsque la lessive est concentrée ou très moussante, il convient de choisir un rapport plus faible. Les types de lessives disponibles pour les différents programmes sont différents.

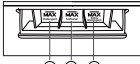
La fonction de dosage automatique de la lessive et celle de la lessive supplémentaire ne peuvent pas être sélectionnées simultanément.

Chaque fois que vous utilisez la fonction de dosage automatique, assurez-vous que le type de lessive requis a été sélectionné. L'icône correspondante s'allume pour indiquer la sélection. Lorsque «  » s'affiche et que l'icône disparaît, cela veut dire qu'elle n'est pas sélectionnée ; lorsque l'icône clignote, cela veut dire que la quantité restante est insuffisante.



5.5.10 Touche de fonction « »

- En appuyant de manière prolongée sur la touche Sécurité enfant (Fig. 5-16) vous activez le mode de verrouillage après le démarrage du programme, les touches de fonction ou de programmes sont inopérantes, à l'exception de la touche Marche/Arrêt. Vous pouvez annuler cette fonction en appuyant à nouveau de manière prolongée sur la touche Sécurité enfant.

Programme		Charge maximale (kg)	TEMP. STD (°C)	TEMP. MAX (°C)	ESSORAGE PRÉRÉGLÉ				Compartiment à lessive pour :			✓ Sélectionnable mais pas par défaut ✗ Non sélectionnable — Par défaut					
						1	2	3	① Lessive	② Adoucissant	③ Lessive supplémentaire						
					ESSORAGE MAX				Départ	Flexibac Rinçage	Temp.	Hygiène	i-time	Tache	Vitesse	Lavage rapide	
Left Drum	Smart Wash	1,0	40	60	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✓	✓	✓*	✗	✗
	Rapide	0,30	30	30	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✗	✗
	Serviettes	0,25	30	50	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✓	✗	✗	✗
	Couleurs	0,50	--	30	800	800	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✓	✗	✗	✗
	Soin bébé	0,50	40	90	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✓	✓	✓*	✗	✗
	Chemises	0,25	40	40	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✓	✓	✓*	✗	✗
	Essorage	1,0	/	/	1000	1000	/	/	/	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
	Blanc	0,7	30	60	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✓	✓	✗	✗	✗
	Chaussettes	0,50	40	50	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✓	✗	✗	✗
	Déliçats	0,10	30	40	800	800	○	○	○	✓	✗	✓	✗	✓	✗	✗	✗
	Vêtements de sport	1,0	20	40	800	800	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✓	✗	✗	✗
	Sous-vêtements	0,50	40	60	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✓	✗	✗	✗
Rinçage	1,0	/	/	1000	1000	/	○	/	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗	
Nettoyage du tambour	/	90	90	600	600	/	/	/	✗	✗	✓	✗	✗	✗	✗	✗	
Right Drum	Smart Wash	1,0	40	60	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✗*	✗	✗*
	Rapide	0,30	30	30	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓	✗	✗
	Animaux	0,50	40	90	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓*	✗	✓*
	Chaussures bébé	0,50	30	60	800	800	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✗	✓
	Mixte	1,0	30	60	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓	✗	✓
	Essorage	1,0	/	/	1000	1000	/	/	/	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
	Rinçage	1,0	/	/	1000	1000	/	○	/	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
Nettoyage du tambour	/	90	90	600	600	/	/	/	✗	✗	✓	✗	✗	✗	✗	✗	
Lower Drum	Smart Wash	10,0	40	60	1000	1400	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓*	✓	✓*
	Rapide	3,0	30	30	800	1400	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓	✓	✗
	Mixte	10,0	30	60	1000	1400	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓	✓	✓
	Essorage	10,0	/	/	1000	1400	/	/	/	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✓	✗
	Éco 40-60	10,0	40	90	1400	1400	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓*	✓	✓
	Coton	10,0	40	90	1400	1400	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✓	✓	✓
	Linge de lit	7,0	30	60	1000	1000	○	○	○	✓	✓	✓	✗	✗	✗	✓	✓
	Laine	2,5	30	30	800	800	○	○	○	✓	✗	✓	✗	✗	✗	✓	✗
	Rinçage	10,0	/	/	1000	1000	/	○	/	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✓	✗
Nettoyage du tambour	/	90	90	600	600	/	/	/	✗	✗	✓	✗	✗	✗	✗	✗	

-- L'eau n'est pas chauffée.

1) Sélectionnez une température de lavage à 90 °C uniquement en cas de contraintes hygiéniques particulières.

2) Réduisez la quantité de lessive, car le programme est court.

Lors du lavage de charges lourdes, le lave-linge peut vibrer fortement ou bouger si les vêtements sont enveloppés. La conception et les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis à des fins d'amélioration de la qualité.

3) ✓* indique que la sélection est disponible après ajustement de la température.

Description des programmes

Pour nettoyer différents types de tissus et différents degrés de saleté, le lave-linge dispose de programmes spéciaux pour répondre à tous les besoins de lavage (voir le tableau des programmes).



Choisissez le programme en fonction des instructions de lavage figurant sur les étiquettes, en particulier la température maximale recommandée.



AVERTISSEMENT !

CONSEILS IMPORTANTS SUR LES PERFORMANCES DE LAVAGE.

- ▶ Les vêtements de couleur neufs doivent être lavés séparément pendant au moins 5 à 6 lavages.
- ▶ Certains grands articles foncés comme les jeans et les serviettes de toilette doivent toujours être lavés séparément.
- ▶ Ne mélangez jamais les tissus qui NE SONT PAS GRAND TEINT.
- ▶ Ne touchez pas le hublot lorsque le programme à haute température est en cours.

Smart Wash

Grâce à un mélange parfait d'eau et de lessive, la nouvelle technologie Power Care prend particulièrement soin de vos vêtements, à une température de 40 °C avec une performance de lavage parfaite. Ce programme innovant est capable d'adapter automatiquement l'action de nettoyage à la capacité et au type de charge pour obtenir les meilleurs résultats sans souci. Ce programme permet de laver du linge mixte peu sale, composé de coton et de synthétiques.

Rapide

Ce programme est utilisé pour obtenir d'excellents résultats tout en faisant des économies en eau, énergie, lessive et temps. Cette option permet de laver à une température moyenne convenant au linge mixte peu sale composé de coton et de synthétiques. Recommandé pour les petites charges et les articles légèrement sales.

Serviettes

Ce programme convient aux serviettes, serviettes de bain, etc. lavables en machine.

Couleurs

Ce programme convient aux vêtements de couleur foncée lavables en machine.

Soin bébé

Ce programme convient aux vêtements de bébé en coton lavables en machine.

Chemises

Ce programme convient aux chemises et chemisiers en coton, lin, fibres synthétiques et leurs mélanges. Il permet de nettoyer efficacement les taches sur les cols et les poignets, de prévenir et de réduire les plis sur les chemises et de simplifier le repassage.

Essorage

Ce programme ne fait que déshydrater et essorer le linge.

Blanc

Ce programme convient au lavage du linge légèrement sale.

Chaussettes

Ce programme convient aux chaussettes lavables en machine.

Délicats

Ce programme est adapté au lavage en douceur des vêtements en soie, en fibres chimiques et autres qui peuvent être lavés en machine.

Vêtements de sport

Ce programme convient aux vêtements de sport lavables en machine.

Sous-vêtements

Ce programme convient aux sous-vêtements en coton lavables en machine.

Rinçage

Ce programme effectue 2 rinçages avec un essorage intermédiaire (pouvant être réduit ou exclu en utilisant la touche prévue à cet effet). Il sert à rincer n'importe quel type de tissu, par exemple après un lavage effectué à la main.

Nettoyage du tambour

Ce programme permet d'effectuer l'auto-nettoyage du lave-linge. Nous recommandons un auto-nettoyage du tambour après 50 utilisations du lave-linge. Lors de l'utilisation de ce programme, n'utilisez pas de lessive ou de nettoyant pour machine.

Animaux

Ce programme convient aux vêtements d'animaux de compagnie lavables en machine.

Chaussures bébé

Ce programme convient aux chaussures de bébé lavables en machine.

Mixte

Ce programme convient au linge mixte peu sale, composé de coton et de synthétiques.

Éco 40-60

Le programme Éco 40-60 permet de laver le linge en coton normalement sale, lavable à 40 °C ou à 60 °C, ensemble durant le même cycle. Ce programme est utilisé pour évaluer la conformité à la législation UE relative à l'écoconception (conception de produits respectueux de l'environnement).

Coton

Ce programme est adapté au lavage des vêtements en coton coloré à 40 °C ou au lavage à 90 °C du linge résistant en coton, afin d'obtenir un degré de propreté optimal. L'essorage final se fait à la vitesse maximale, ce qui garantit un excellent effet de déshydratation.

Linge de lit

Ce programme convient au linge de lit lavable en machine.

Laine

Ce programme convient aux vêtements en laine lavables en machine.

**Information: procédure de vérification du nombre de cycles effectués par la machine.**






Procédure : en mode veille, sélectionnez le programme « Coton » du tambour inférieur, puis appuyez simultanément sur les touches « Temp. » et « Vitesse » ; le numéro du cycle de fonctionnement du tambour inférieur s'affichera pendant 2 secondes, puis il repassera en mode veille. Le cumul des cycles en cours s'ajoutera à la fin du programme. Le cycle en cours est affiché au format hexadécimal, si sa valeur est supérieure à 9999.

Pour obtenir des informations sur la consommation d'énergie, scannez le QR code de l'étiquette Énergie. Suivant les conditions locales, la consommation d'énergie réelle peut être différente de la consommation déclarée.

Information : poids auto

L'appareil est équipé d'un système de reconnaissance de la charge. En cas de faible charge, certains programmes réduiront automatiquement l'énergie, l'eau et le temps de lavage. Le temps affiché par défaut peut varier en fonction du poids de la charge. ce qui implique le programme « Éco 40-60, Nettoyage du tambour, Smart wash, Coton and Mixte ».

Informations indicatives (conformément au règlement (UE) n° 2019/2023 de la Commission) :

Capacité nominale	Programme			ENERGY 		Température maximale (°C)	Vitesse maximale (tr/min)	
		(kg)	(HH:MM)	(kWh/cycle)	(L/cycle)			Humidité résiduelle (%)
10 kg	Éco 40-60	10	3:58	0.570	71.0	26	1330	53.0
	Éco 40-60	5	2:58	0.350	38.0	26	1330	53.0
	Éco 40-60	2.5	2:48	0.220	30.0	25	1330	55.0
	Coton 20°C	10	0:53	0.300	80.0	20	1000	65.0
	Coton 60°C	10	1:46	2.000	80.0	57	1330	55.0
	Laine 30°C	1	0:45	0.380	40.0	30	800	37.0
	Rapide 30°C	1	0:14	0.380	40.0	30	800	65.0

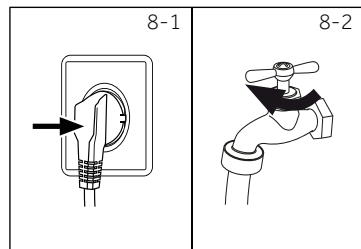
Les valeurs indiquées pour les programmes autres que le programme ÉCO 40-60 sont purement indicatives.

8.1 Alimentation électrique

Raccordez le lave-linge à une source d'alimentation électrique (220 V à 240 V~/50 Hz ; Fig. 8-1). Voir également la section INSTALLATION (voir P10).

8.2 Raccordement à l'eau

- ▶ Avant de procéder au raccordement, vérifiez la propreté et la clarté de l'arrivée d'eau.
- ▶ Ouvrez le robinet (Fig. 8-2).

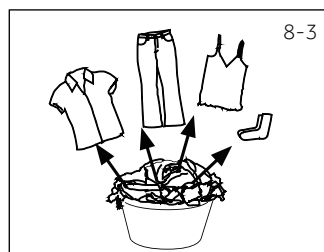


Information : étanchéité

Avant toute utilisation, vérifiez l'étanchéité des joints entre le robinet et le tuyau flexible d'arrivée en ouvrant le robinet.

8.3 Préparation du linge

- ▶ Triez les vêtements en fonction de leur matière (coton, synthétiques, laine ou soie, etc.) et de leur degré de saleté (Fig. 8-3). Faites attention aux indications d'entretien des étiquettes de lavage.
- ▶ Séparez les vêtements blancs des vêtements de couleur. Commencez par laver les textiles de couleur à la main pour voir s'ils décolorent ou s'ils déteignent.
- ▶ Videz les poches (clés, pièces de monnaie, etc.) et retirez les objets décoratifs plus durs (broches, par exemple).
- ▶ Les vêtements sans ourlets, les vêtements délicats et les textiles finement tissés tels que les rideaux de type voile doivent être placés dans un sac de lavage pour prendre soin de ce linge délicat (il serait préférable de les laver à la main ou à sec).
- ▶ Fermez les fermetures Éclair, les fermetures Velcro et les crochets, et assurez-vous que les boutons sont bien cousus.
- ▶ Placez les articles sensibles comme le linge sans ourlet fixe, les sous-vêtements (dessous) délicats et les petits articles comme les chaussettes, les ceintures, les soutiens-gorges, etc. dans un sac de lavage.
- ▶ Dépliez les grands morceaux de tissu tels que les draps de lit, les couvre-lits, etc.
- ▶ Retournez les jeans et les textiles imprimés, décorés ou très colorés ; lavez-les séparément dans la mesure du possible.



ATTENTION !

Les objets non textiles ainsi que les petits objets non fixés ou à arêtes vives peuvent provoquer des dysfonctionnements et endommager les vêtements et l'appareil.

Tableau d'entretien des textiles

Lavage					
	Lavable jusqu'à 95 °C cycle normal		Lavable jusqu'à 60 °C cycle normal		Lavable jusqu'à 60 °C cycle doux
	Lavable jusqu'à 40 °C cycle normal		Lavable jusqu'à 40 °C cycle doux		Lavable jusqu'à 40 °C cycle très doux
	Lavable jusqu'à 30 °C cycle normal		Lavable jusqu'à 30 °C cycle doux		Lavable jusqu'à 30 °C cycle très doux
	Lavage à la main maxi 40 °C		Ne pas laver		
Blanchiment					
	Tout blanchiment autorisé		Uniquement à l'oxygène/ sans chlore		Ne pas blanchir
Séchage					
	Séchage en sèche-linge possible à température normale		Séchage en sèche-linge possible à température inférieure		Ne pas sécher en sèche-linge
	Séchage sur fil		Séchage à plat		
Repassage					
	Repasser à une température maximale de 200 °C		Repasser à température moyenne jusqu'à 150 °C		Repasser à basse température jusqu'à 110 °C, sans vapeur (le repassage à la vapeur peut causer des dommages irréversibles)
	Ne pas repasser				
Entretien par un professionnel					
	Nettoyage à sec au tétra-chloroéthène		Nettoyage à sec aux hydrocarbures		Ne pas nettoyer à sec
	Nettoyage humide par un professionnel		Pas de nettoyage humide par un professionnel		

8.4 Chargement de l'appareil

- ▶ Mettez le linge dans la machine, un article à la fois.
- ▶ Ne surchargez pas la machine. N'oubliez pas que la charge maximale varie selon le programme ! Règle d'or, pour la charge maximale : conservez une distance de 15 cm entre la charge et le haut du tambour.
- ▶ Fermez soigneusement la porte. Vérifiez qu'aucun vêtement n'est pincé.

8.5 Choix de la lessive

- ▶ L'efficacité et les performances du lavage dépendent de la qualité de la lessive utilisée.
- ▶ N'utilisez que des lessives approuvées pour le lavage en machine.
- ▶ Si nécessaire, utilisez des lessives spécifiques, par exemple pour les synthétiques et la laine.
- ▶ N'utilisez pas de solvants de nettoyage à sec tels que du trichloréthylène et des produits similaires.

Choix de la meilleure lessive

Programme	Type de lessive					
	Universel	Couleur	Délicats	Spécial	Adoucissant	
Tambour de gauche	Smart Wash	√	√	-	-	√
	Rapide	√	√	-	-	√
	Serviettes	-	√	-	-	√
	Couleurs	-	√	-	-	√
	Soin bébé	-	-	√	√	√
	Chemises	√	√	-	-	√
	Essorage	-	-	-	-	-
	Blanc	√	√	-	-	√
	Chaussettes	√	-	-	√	√
	Délicats	-	-	√	√	√
	Vêtements de sport	-	-	√	√	-
	Sous-vêtements	-	-	√	√	√
	Rinçage	-	-	-	-	√
	Nettoyage du tambour	-	-	-	√	-
Tambour de droite	Smart Wash	√	√	-	-	√
	Rapide	√	√	-	-	√
	Animaux	-	-	-	√	-
	Chaussures bébé	-	-	√	√	√
	Mixte	√	√	-	-	√
	Essorage	-	-	-	-	-
	Rinçage	-	-	-	-	√
Tambour bas	Nettoyage du tambour	-	-	-	√	-
	Smart Wash	√	√	-	-	√
	Rapide	√	√	-	-	√
	Mixte	√	√	-	-	√
	Essorage	-	-	-	-	-
	Éco 40-60	√	√	-	-	√
	Coton	√	√	-	-	√
	Linge de lit	√	√	-	-	√
	Laine	-	-	√	√	√
	Rinçage	-	-	-	-	√
Nettoyage du tambour	-	-	-	√	-	

√=Recommandé -=Déconseillé

En cas d'utilisation de lessive liquide, il n'est pas recommandé d'activer la programmation différée.

Nos recommandations :

▶ Lessive en poudre : 20 °C à 90 °C* (utilisation optimale : 40-60 °C)

▶ Lessive couleur : 20 °C à 60 °C (utilisation optimale : 30-60 °C)

* La lessive en poudre ne peut pas être utilisée dans le compartiment de dosage automatique. Lorsque vous l'utilisez, mettez-la directement à l'intérieur du tambour

▶ Lessive laine/délicat : 20 °C à 30 °C (utilisation optimale : 20-30 °C)

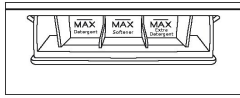
*Sélectionnez une température de lavage à 90 °C uniquement en cas de contraintes hygiéniques particulières.

*Si vous sélectionnez une température de l'eau à 60 °C ou plus, nous vous conseillons d'utiliser moins de lessive.

*Il est préférable d'utiliser moins de lessive en poudre ou une lessive en poudre non moussante.

*Pour les vêtements très sales, veuillez utiliser le tambour inférieur

8-4



8.6 Ajout de lessive

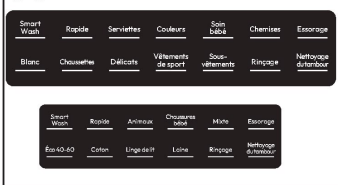
1. Appuyez des deux côtés de la poignée pour ouvrir le tiroir du distributeur.
2. Placez les produits de lavage requis dans les compartiments correspondants (Fig. 8-4). Appuyez sur la touche Marche/Arrêt avant d'ajouter les produits de lavage. Arrêtez d'ajouter le liquide dès que vous entendez le signal sonore et ne dépassez pas la ligne MAX. Vous pouvez ajouter de la lessive jusqu'à 1,5 litre, de l'adoucissant jusqu'à 1 litre et de la lessive supplémentaire jusqu'à 0,5 litre.
3. Repoussez doucement le tiroir.



Information :

- ▶ Suivez les instructions figurant sur le paquet de lessive.
- ▶ N'utilisez pas trop de lessive ou d'adoucissant. N'utilisez pas d'adoucissant avec les vêtements en duvet et les vêtements d'extérieur.
- ▶ Il est recommandé d'utiliser une lessive sans bulles ou peu moussante et un supplément de lessive. Pour le lavage des tissus en laine, des doudounes et d'autres vêtements, veuillez utiliser une lessive spéciale.
- ▶ Il est recommandé d'utiliser un adoucissant pour tissus plus fins. Lorsque vous utilisez des adoucissants pour tissus épais, veuillez d'abord les diluer dans un rapport de 1:1 avant de les verser dans le tiroir à adoucissant.
- ▶ Il est strictement interdit de mettre de la lessive en poudre, de la lessive en gel ou des tablettes de lessive dans le compartiment à lessive afin d'éviter d'endommager le lave-linge.

8-5



8.7 Sélection d'un programme

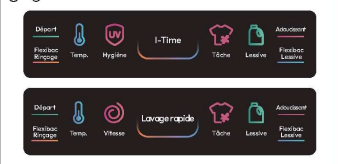
Pour obtenir les meilleurs résultats de lavage, sélectionnez un programme adapté au degré de saleté et au type de linge. Appuyez sur les touches de programme pour sélectionner le bon programme (Fig. 8-5). Les réglages par défaut sont affichés.



Information : élimination des odeurs

Avant la première utilisation, il est recommandé d'exécuter le programme « Nettoyage du tambour » pour éliminer les éventuels résidus. Ne mettez pas de lessive ou de nettoyant spécial dans le compartiment à lessive (2).

8-6

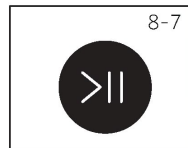


8.8 Ajout de sélections individuelles

Sélectionnez les options et les réglages requis (Fig. 8-6) ; voir la section Panneau de commande.

8.9 Démarrage du programme de lavage

Effleurez la touche « Départ/Pause » (Fig. 8-7) pour démarrer. L'appareil fonctionne selon les réglages actuels. Les modifications ne sont possibles que si vous annulez le programme.



8.10 Interruption / annulation du programme de lavage

Pour interrompre un programme en cours, effleurez la touche « Départ/Pause », la LED au-dessus de la touche clignote. Appuyez de nouveau sur cette touche pour reprendre le fonctionnement.

Pour annuler un programme en cours et tous ses réglages individuels :

1. Effleurez la touche « Départ/Pause » pour interrompre le programme en cours.
2. Sélectionnez le programme « Essorage » pour vidanger l'eau.
3. Après avoir fermé le programme pour redémarrer l'appareil, sélectionnez un nouveau programme et démarrez-le.

8.11 Ajout d'un vêtement

Une fois le programme de lavage démarré, vous pouvez appuyer sur la touche Départ/Pause pour ajouter ou retirer du linge si nécessaire. Pour des raisons de sécurité, la porte reste verrouillée et le linge ne peut pas être ajouté ou retiré lorsque le niveau de l'eau ou la température est élevé(e), ou lorsque le tambour est encore en rotation.

8.12 Après le lavage



Information : verrouillage de la porte

- ▶ Pour des raisons de sécurité, la porte est partiellement verrouillée pendant le cycle de lavage. Il n'est possible d'ouvrir la porte qu'à la fin du programme ou après l'annulation correcte du programme (voir la description ci-dessus).
- ▶ En cas de niveau d'eau élevé, de température de l'eau élevée et pendant l'essorage, il n'est pas possible d'ouvrir la porte ; le verrou est affiché.

1. À la fin du cycle du programme, « End » apparaît.
2. L'appareil s'éteint automatiquement.
3. Retirez-le avec précaution pour éviter qu'il ne se froisse davantage.
4. Coupez l'arrivée d'eau.
5. Débranchez le cordon d'alimentation.
6. Ouvrez la porte pour éviter la formation d'humidité et d'odeurs. Laissez-le lave-linge ouvert lorsqu'il n'est pas utilisé.
7. Les petits vêtements se collent facilement aux parois après un séchage à grande vitesse ; ne l'oubliez pas lorsque vous ouvrez la porte pour prendre les vêtements.



Information : mode veille/mode économie d'énergie

L'appareil allumé passe en mode veille s'il n'est pas activé dans les 2 minutes précédant le début du programme ou à la fin du programme. L'afficheur s'éteint. Cela permet d'économiser de l'énergie.

8.13 Activation ou désactivation de la sonnerie

Le signal acoustique peut être désactivé, si nécessaire :

1. En mode veille, dans n'importe quel programme, appuyez simultanément sur les touches « **Départ** + **Adoucissant** » pendant 3 secondes, la sonnerie est activée et l'écran affiche « **ON** ». Appuyez à nouveau sur ces deux touches simultanément pendant 3 secondes pour éteindre la sonnerie, l'écran affiche « **OFF** ».

9.1 Nettoyage de la machine

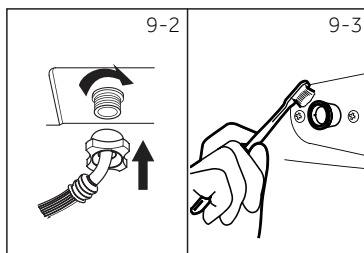
- ▶ Pendant le nettoyage et l'entretien de la machine, débranchez-la.
- ▶ Utilisez un chiffon doux avec du liquide savonneux pour nettoyer l'extérieur de la machine (Fig. 9-1) et les composants en caoutchouc.
- ▶ N'utilisez pas de produits chimiques organiques ou de solvants corrosifs.



9.2 Vanne d'arrivée d'eau et filtre de la vanne d'arrivée

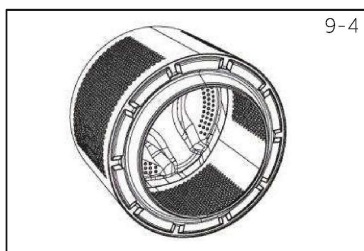
Pour éviter que des substances solides comme le calcaire n'obstruent l'arrivée d'eau, nettoyez régulièrement le filtre de la vanne d'arrivée.

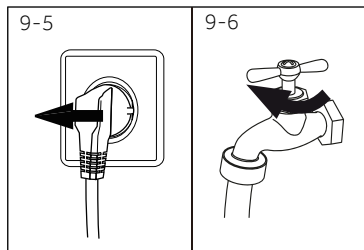
- ▶ Débranchez le cordon d'alimentation électrique et coupez l'arrivée d'eau.
- ▶ Dévissez le tuyau flexible d'arrivée d'eau à l'arrière (Fig. 9-2) de l'appareil ainsi qu'au niveau du robinet.
- ▶ Rincez les filtres à l'eau et à l'aide d'une brosse (Fig. 9-3).
- ▶ Insérez le filtre et installez le tuyau flexible d'arrivée.
- ▶ Ouvrez le robinet pour voir s'il fuit.



9.3 Nettoyage du tambour

- ▶ Retirez du tambour (Fig. 9-4) les objets lavés accidentellement, en particulier les objets métalliques tels que les épingles, les pièces de monnaie, etc., car ils provoquent des taches de rouille et des dommages.
- ▶ Pour éliminer les taches de rouille, utilisez un nettoyant sans chlorure. Respectez les mises en garde du fabricant du produit de nettoyage.
- ▶ Pour le nettoyage, n'utilisez pas d'objets durs ou de laine d'acier.



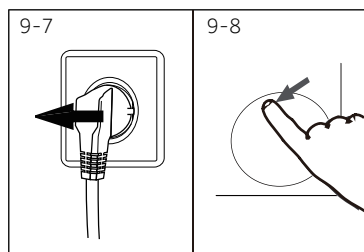


9.4 Longues périodes sans utilisation

Si l'appareil reste inactif pendant une période prolongée :

1. Débranchez la fiche électrique (Fig. 9-5).
2. Coupez l'arrivée d'eau (Fig. 9-6).
3. Ouvrez la porte pour éviter la formation d'humidité et d'odeurs. Laissez la porte ouverte lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

Avant l'utilisation suivante, vérifiez soigneusement le cordon d'alimentation, l'arrivée d'eau et le tuyau flexible de vidange. Assurez-vous que tout est correctement installé et vérifiez l'absence de toute fuite.



9.5 Filtre de la pompe

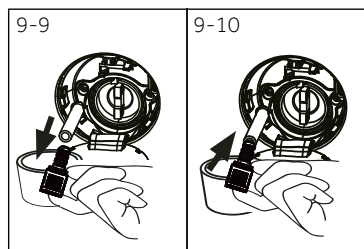
Nettoyez le filtre une fois par mois et vérifiez le filtre de la pompe, par exemple, si l'appareil :

- ▶ ne vidange pas l'eau ;
- ▶ n'essore pas ;
- ▶ fait un bruit inhabituel lorsqu'il fonctionne.

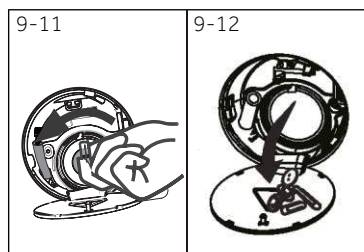


AVERTISSEMENT !

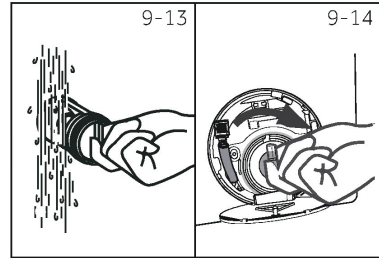
Risque de brûlure ! L'eau du filtre de la pompe peut être très chaude ! Avant toute action, assurez-vous que l'eau a refroidi.



1. Éteignez et débranchez la machine (Fig. 9-7).
2. Appuyez sur la porte du filtre pour l'ouvrir (Fig. 9-8).
3. Prévoyez un récipient plat pour recueillir l'eau qui risque de déborder (Fig. 9-9). Il pourrait y avoir des quantités importantes.
4. Tirez le tuyau flexible de vidange et maintenez son extrémité au-dessus du récipient (Fig. 9-9).
5. Retirez le bouchon d'étanchéité du tuyau flexible de vidange (Fig. 9-9).
6. Une fois la vidange terminée, refermez le tuyau flexible de vidange et poussez-le vers l'arrière de la machine (Fig. 9-10).
7. Dévissez et retirez le filtre de la pompe dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (Fig. 9-11).
8. Retirez les contaminants et la saleté (Fig. 9-12).



9. Nettoyez soigneusement le filtre de la pompe, par exemple, à l'eau courante (Fig. 9-13).
10. Remettez-le à sa place soigneusement (Fig. 9-14).
11. Fermez la porte du filtre.



ATTENTION !

- ▶ Le joint du filtre de la pompe doit être propre et intact. Si le couvercle n'est pas complètement serré, de l'eau risque de s'échapper.
- ▶ Le filtre doit être en place, sinon cela risque d'entraîner des fuites.

9.6 Programme de nettoyage des distributeurs avec dosage automatique

Ce programme peut nettoyer indépendamment chaque compartiment du distributeur de lessive (lessive, adoucissant et lessive supplémentaire).

Pour activer la fonction d'auto-nettoyage du compartiment à lessive :

Mode opératoire : Lorsque les trois tambours sont en mode veille, sélectionnez l'interface du tambour inférieur.

1. Appuyez simultanément sur les touches « Rapide » + « Lessive » pendant 3 secondes. Le code « Ado1 » s'affichera à l'écran. Appuyez sur la touche « Départ/Pause » pour démarrer le programme. Détection de liquide à l'intérieur du compartiment :
2. Si du liquide est détecté, l'appareil nettoie le compartiment et retourne automatiquement en mode veille.
3. Si aucun liquide n'est détecté, l'unité restera en attente jusqu'à ce que le liquide soit ajouté ou que le programme soit arrêté.
4. Si aucun liquide n'est nécessaire et n'est pas détecté, éteignez l'appareil pour quitter le programme.

Pour activer la fonction d'auto-nettoyage du compartiment à adoucissant :

Mode opératoire : Avec le tambour en mode veille et l'interface du tambour inférieur affichée, appuyez simultanément sur les touches « Rapide » + « Adoucissant » et maintenez-les enfoncées pendant 3 secondes. Le code « Ado2 » s'affichera à l'écran. Ce programme doit suivre les mêmes procédures que celles indiquées ci-dessus (étapes 2 à 4).

Pour activer la fonction d'auto-nettoyage du compartiment à lessive supplémentaire :

Mode opératoire : Avec le tambour en mode veille et l'interface du tambour inférieur affichée, appuyez simultanément sur les touches « Rapide » + « Lessive supplémentaire » et maintenez-les enfoncées pendant 3 secondes. Le code « Ado3 » s'affichera à l'écran. Ce programme doit suivre les mêmes procédures que celles indiquées ci-dessus (étapes 2 à 4).

Vous pouvez résoudre de nombreux problèmes par vous-même sans expertise spécifique. En cas de problème, vérifiez toutes les possibilités indiquées et suivez les instructions ci-dessous avant de contacter un service après-vente. Voir la section SERVICE CLIENT.



AVERTISSEMENT !

- ▶ Avant toute opération de maintenance, mettez l'appareil hors tension et débranchez la fiche électrique de la prise secteur.
- ▶ La maintenance de l'équipement électrique doit être effectuée exclusivement par des électriciens qualifiés, car des réparations incorrectes peuvent entraîner des dommages considérables.
- ▶ Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé uniquement par le fabricant, son représentant ou des personnes qualifiées, afin d'éviter tout risque.

10.1 Codes d'information

Les codes suivants sont affichés uniquement pour fournir des informations relatives au cycle de lavage. Aucune mesure ne doit être prise.

Code	Message
1:25	La durée restante du cycle de lavage est de 1 heure et 25 minutes.
6:30	Le délai restant sera de 6 heures et 30 minutes.
cLoT	La fonction sécurité enfant est activée.
End	Le cycle de lavage est terminé. L'appareil s'arrête automatiquement.
Loct	La porte est fermée en raison d'un niveau d'eau élevé, d'une température de l'eau élevée ou d'un cycle d'essorage.

10.2 Dépannage à l'aide du code d'affichage

Problème	Cause	Solution
CLR FLTR	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de vidange ; l'eau n'est pas complètement vidangée dans les 6 minutes. 	<ul style="list-style-type: none"> • Nettoyez le filtre de la pompe. • Vérifiez l'installation du tuyau flexible de vidange.
E2	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de verrouillage. 	<ul style="list-style-type: none"> • Fermez correctement la porte.
E4	<ul style="list-style-type: none"> • Le niveau d'eau n'est pas atteint, le tuyau flexible de vidange se siphonne automatiquement. 	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le robinet est entièrement ouvert et que la pression d'eau est normale. • Vérifiez l'installation du tuyau d'entrée.
E8	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de niveau de protection de l'eau. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contactez le service après-vente.

Problème	Cause	Solution
F3	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de la sonde de température. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contactez le service après-vente.
F4	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de chauffage. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contactez le service après-vente.
F7	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur du moteur. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contactez le service après-vente.
FA	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur du capteur de niveau d'eau. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contactez le service après-vente.
FC0, FC1 ou FC2	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de communication anormale. 	<ul style="list-style-type: none"> • Contactez le service après-vente.
E5	<ul style="list-style-type: none"> • Erreur de vidange. 	<ul style="list-style-type: none"> • L'eau n'est pas complètement vidangée dans le temps imparti.
Eb	<ul style="list-style-type: none"> • Alarme de coincement des vêtements. 	<ul style="list-style-type: none"> • Interrompez le fonctionnement, ouvrez la porte et placez à nouveau les vêtements avant de redémarrer.

10.3 Dépannage sans code d'affichage

Problème	Cause	Solution
Le lave-linge ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Le programme n'a pas encore démarré. • La porte n'est pas correctement fermée. • La machine n'a pas été allumée. • Panne de courant. • La sécurité enfant est activée. 	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez le programme et démarrez-le. • Fermez correctement la porte. • Allumez la machine. • Vérifiez l'alimentation électrique. • Désactivez la sécurité enfant.
Le lave-linge ne se remplit pas d'eau.	<ul style="list-style-type: none"> • Absence d'eau. • Le tuyau flexible d'arrivée est plié. • Le filtre du tuyau flexible d'arrivée est obstrué. • La pression d'eau est inférieure à 0,03 MPa. • La porte n'est pas correctement fermée. • Absence d'arrivée d'eau. 	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez le robinet d'eau. • Vérifiez le tuyau flexible d'arrivée. • Débouchez le filtre du tuyau flexible d'arrivée. • Vérifiez la pression de l'eau. • Fermez correctement la porte. • Vérifiez l'arrivée d'eau.
La machine se vidange pendant le remplissage.	<ul style="list-style-type: none"> • La hauteur du tuyau flexible de vidange est inférieure à 80 cm. • L'extrémité du tuyau flexible de vidange est peut-être immergée dans l'eau. 	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le tuyau flexible de vidange est correctement installé. • Assurez-vous que le tuyau flexible de vidange n'est pas dans l'eau.
Absence de vidange.	<ul style="list-style-type: none"> • Le tuyau flexible de vidange est bouché. • Le filtre de la pompe est bloqué. • L'extrémité du tuyau flexible de vidange se trouve à plus de 100 cm du sol. 	<ul style="list-style-type: none"> • Débouchez le tuyau flexible de vidange. • Nettoyez le filtre de la pompe. • Assurez-vous que le tuyau flexible de vidange est correctement installé.
Fortes vibrations lors de l'essorage.	<ul style="list-style-type: none"> • Tous les boulons de transport n'ont pas été retirés. • La position de l'appareil n'est pas stable. • La charge de la machine n'est pas correcte. 	<ul style="list-style-type: none"> • Retirez tous les boulons de transport. • Vérifiez que le sol est plein et solide et que la position est nivelée. • Vérifiez le poids et l'équilibre de la charge.
L'opération s'arrête avant la fin du cycle de lavage.	<ul style="list-style-type: none"> • Panne d'eau ou d'électricité. 	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez l'alimentation en électricité et en eau.
Le fonctionnement s'arrête pendant un certain temps.	<ul style="list-style-type: none"> • L'appareil affiche un code d'erreur. • Problème dû à la charge. • Le programme effectue un cycle de trempage. 	<ul style="list-style-type: none"> • Tenez compte des codes d'affichage. • Réduisez ou ajustez la charge. • Annulez le programme et redémarrez.

Problème	Cause	Solution
Une quantité excessive de mousse sort du tambour et/ou du tiroir à lessive.	<ul style="list-style-type: none"> La lessive n'est pas celle recommandée. Utilisation excessive de lessive. 	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez les recommandations en matière de lessive. Réduisez la quantité de lessive.
Réglage automatique du temps de lavage.	<ul style="list-style-type: none"> La durée du programme de lavage est ajustée. 	<ul style="list-style-type: none"> Ce phénomène est normal et n'affecte pas le fonctionnement de l'appareil.
L'essorage ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> Déséquilibre du linge. 	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez la charge de la machine et le linge et relancez un programme d'essorage.
Résultat de lavage insatisfaisant.	<ul style="list-style-type: none"> Le degré de saleté ne correspond pas au programme sélectionné. La quantité de lessive n'était pas suffisante. La charge maximale a été dépassée. Le linge n'était pas réparti de manière uniforme dans le tambour. 	<ul style="list-style-type: none"> Sélectionnez un autre programme. Sélectionnez la lessive en fonction du degré de saleté et des spécifications de fabrication. Réduisez la charge. Démêlez le linge.
Il reste des résidus de lessive sur le linge.	<ul style="list-style-type: none"> Des particules non solubles de lessive peuvent rester sous forme de taches blanches sur le linge. 	<ul style="list-style-type: none"> Effectuez un rinçage supplémentaire. Essayez de brosser les taches du linge sec. Utilisez une autre lessive.
Le linge présente des taches grises.	<ul style="list-style-type: none"> Dues à de la graisse telle que de l'huile, de la crème ou de la pommade. 	<ul style="list-style-type: none"> Prétraitez le linge à l'aide d'un nettoyant spécial.



Information : formation de mousse

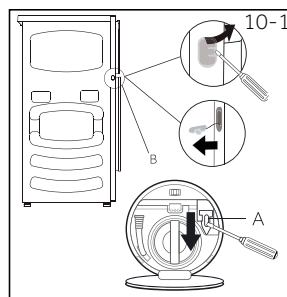
En cas de détection d'une trop grande quantité de mousse pendant l'essorage, le moteur s'arrête et la pompe de vidange est activée pendant 90 secondes. Si l'élimination de la mousse échoue jusqu'à 3 fois de suite, le programme se termine sans essorage.

Si les messages d'erreur réapparaissent malgré les mesures prises, éteignez l'appareil, coupez l'alimentation électrique et contactez le service client.

10.4 En cas de panne de courant

Le programme en cours et ses réglages sont enregistrés. Lorsque l'alimentation électrique est rétablie, le fonctionnement reprend.

Si une panne de courant interrompt un programme de lavage en cours, l'ouverture de la porte est bloquée mécaniquement. Pour sortir le linge, le niveau d'eau ne doit pas être visible dans le hublot vitré de la porte. Risque de brûlures ! Le niveau d'eau doit être abaissé, comme décrit à la section « Filtre de la pompe ». Ensuite, tirez le levier (A) sous la trappe de service jusqu'à ce que la porte se déverrouille par un léger clic. Utilisez un outil pour ouvrir les couvercles de trous latéraux gauche et droit (B) du corps de la machine. Tirez le cordon correspondant de la porte de la machine jusqu'à ce qu'un léger bruit soit entendu. Ensuite, la porte du tambour supérieur gauche ou du tambour supérieur droit peut être ouverte. (Fig. 10-1)

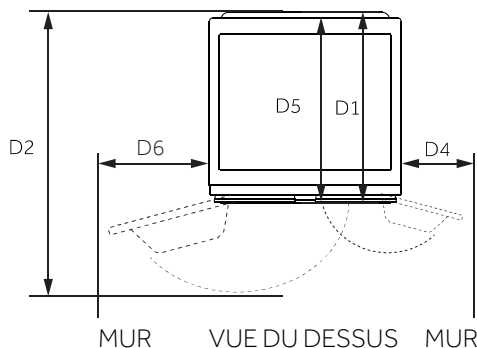
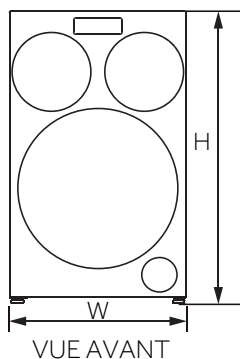


Lorsque le lave-linge est sûr (niveau d'eau sous le hublot sur une certaine distance, température du tambour inférieure à 55 °C, absence de rotation du tambour intérieur), il est possible de déverrouiller les portes du lave-linge.

11.1 Données techniques supplémentaires

	MQD 410CBL9-47
Tension en V	220-240 V~/50 Hz
Courant en A	10
Puissance maxi en W	2050
Pression de l'eau en MPa	$0,03 \leq P < 1$
Poids net en kg	112

11.2 Dimensions du produit



DIMENSIONS DU PRODUIT	MQD 410CBL9-47
H Hauteur totale du produit mm	1070
W Largeur totale du produit mm	600
D5 Profondeur totale du produit mm (taille de la carte de commande principale)	574
D1 Profondeur totale du produit mm	595
D2 Profondeur de la porte ouverte mm	1087
D4 Distance minimale entre la porte et le mur adjacent mm (porte haut et le mur)	81
D6 Distance minimale entre la porte et le mur adjacent mm (porte bas et le mur)	189



Information :

La hauteur exacte de votre lave-linge dépend de la longueur d'extension des pieds par rapport à la base de la machine. L'espace d'installation de votre lave-linge doit être au moins 40 mm plus large et 20 mm plus profond que ses dimensions.

11.3 Normes et directives

Ce produit est conforme aux exigences de toutes les directives CE en vigueur et aux normes harmonisées correspondantes, qui prévoient le marquage CE.

Nous recommandons notre service client Candy et l'utilisation de pièces détachées d'origine. En cas de problème avec votre appareil, commencez par consulter la section 10-Dépannage.

Si vous n'y trouvez pas la solution à votre problème :

- ▶ contactez votre revendeur local ;
- ▶ consultez la zone d'assistance du site web de Candy où vous trouverez des informations sur les garanties, les accessoires et les pièces détachées, ainsi que les numéros de contact.

Pour contacter notre service, assurez-vous de disposer des données suivantes.

Chaque produit est identifié par un code unique, également appelé « numéro de série », imprimé sur un autocollant. Il se trouve à l'intérieur de l'ouverture de la porte.

Modèle _____ N° de série _____

Consultez également la Carte de garantie fournie avec le produit en cas de garantie.

Il est toujours recommandé d'utiliser des pièces de rechange d'origine, disponibles dans nos centres de service après-vente agréés.

Garantie

Le produit est garanti selon la loi et conformément aux conditions figurant sur le certificat fourni avec le produit. Le certificat doit être conservé de manière à pouvoir être présenté au centre de service client agréé en cas de besoin. Vous pouvez également consulter les conditions de garantie sur notre site web. Pour bénéficier de l'assistance, veuillez remplir le formulaire en ligne ou nous contacter au numéro indiqué sur la page d'aide de notre site web.

La garantie standard du fabricant couvre les défauts électriques ou mécaniques du produit dus à un acte ou à une omission du fabricant. S'il s'avère que le défaut est dû à des facteurs extérieurs au produit fourni, à une mauvaise utilisation ou au non-respect des instructions d'utilisation, des frais peuvent être facturés.

Le fabricant n'est pas responsable des erreurs d'impression dans la brochure fournie avec ce produit. Par ailleurs, le fabricant se réserve le droit d'effectuer tout changement jugé utile à ses produits sans modifier leurs caractéristiques essentielles.

